

IL **WELCOME** MAGAZINE

WHERE #132

# MILANO

OTTOBRE 2021

EDIZIONE **SMART**



PATROCINIO  
Comune di  
Milano

## Dentro il magico labirinto di Arnaldo Pomodoro

*Alla scoperta della suggestiva  
installazione dello scultore  
italiano in zona Tortona*

EVENTI  
MUSEI  
SHOPPING  
RISTORANTI  
TEMPO LIBERO  
ITINERARI  
MAPPE

**Welcome Smart Network** by WhereItalia  
MAGAZINES | GUIDES | MAPS | WEBSITES

**INTERACTIVE**

SHOP ON RINASCENTE.IT

SCOPRI DI PIÙ >



LIFE IS YOUR STAGE

FOLLOW US ON @ t w i n s t a g r a m

RINASCENTE

MILANO . PIAZZA DUOMO

ENJOY YOUR SHOPPING

PRESENTA QUESTO COUPON PER AVERE  
UNO **SCONTO DEL 10%\*** SUI TUOI ACQUISTI

\* Sconto valido salvo restrizioni normative regionali e solo sulle marche che aderiscono all'iniziativa. Non cumulabile con altre promozioni in corso, non valido presso i bar, i ristoranti e sugli acquisti online. Valido fino al 31 dicembre 2021.



2 340000 000043 >

MILANO | PIAZZA DUOMO    ROMA | VIA DEL TRITONE    ROMA | PIAZZA FIUME    FIRENZE  
TORINO    CAGLIARI    CATANIA    MONZA    PALERMO

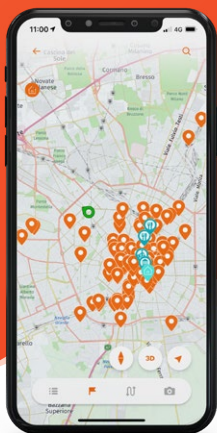
UN OMAGGIO  
WHEREITALIA

# Welcome Audio Map

## MILANO

Lo strumento digitale  
migliore per scoprire  
e vivere la città

A POP GUIDE POWERED BY 



Italiano  
English  
Français  
Deutsche  
Español  
中國人

## La tua soluzione smart per conoscere Milano

- Scopri oltre 100 punti di interesse con commento audio multilingue
- Prova gli itinerari tematici suggeriti da insider della redazione di WhereItalia
- Aggiungi i tuoi luoghi di interesse per un'esperienza unica della città

## TIPS BY WHEREITALIA EXPERTS

SHOPPING | DINING | MUSEUMS | ATTRACTIONS | SAVINGS & BENEFITS

SCARICA >



## La Welcome Audio Map in 3 semplici mosse

- 1 Clicca qui per scaricare l'applicazione POPGuide
- 2 Scegli la tua lingua preferita
- 3 Vai alla scoperta di Milano!

## WELCOME SMART NETWORK

MAGAZINES | GUIDES | MAPS | WEBSITES

[www.whereitalia.com/milan](http://www.whereitalia.com/milan)



## IN COPERTINA

Arnaldo Pomodoro, "Ingresso nel Labirinto", 1995-2011 nello Showroom Fendi (via Solari, 35).  
Foto: Dario Tettamanzi.  
Courtesy: Fondazione Arnaldo Pomodoro.  
*Vedi pagina 27*


## CONTATTACI

 [www.wheretailia.com/milan](http://www.wheretailia.com/milan)  
Download all issues


 [www.magzter.com](http://www.magzter.com)  
Digital magazine store

 [www.pressreader.com](http://www.pressreader.com)  
Digital magazines

 [issuu.com/where-italia](http://issuu.com/where-italia)  
Digital magazines

 Follow us on Twitter  
[@WhereMilan](https://twitter.com/WhereMilan)

 Like us on  
[facebook.com/WhereMilan](https://facebook.com/WhereMilan)

 Follow us on Instagram  
[@where\\_milan](https://www.instagram.com/where_milan)

## Cari amici,

come ogni cosa la pandemia ha cambiato anche gli strumenti per l'informazione turistica.

Proedi-Wheretailia ha appena inaugurato a Milano, dove opera da 35 anni, il **nuovo circuito Welcome Smart Network**.

In pratica l'**evoluzione digitale e sostenibile** della tradizionale edizione cartacea del magazine mensile WhereMilan (giunto al suo 132° numero), e degli altri prodotti collaterali.

Tante novità si affacciano oggi sul mercato. A partire da **The Welcome Smart Magazine**, fino alla **Welcome Audio Map**, passando per le **Welcome Smart Guides**. Un importante lavoro di ricerca e sviluppo che si è svolto nei mesi del lockdown, trovando nuove soluzioni adatte alle mille nuove esigenze del turismo incoming.

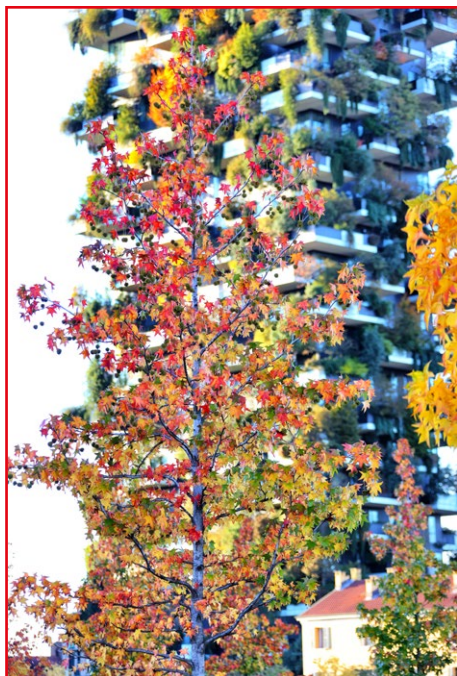


---

Proseguiamo anche questo mese con un **omaggio realizzato dal fotografo Andrea Cherchi**, il “cantore per immagini” della città. La sua pagina Facebook “Semplicemente Milano” fa sognare ogni giorno migliaia di concittadini, ad oggi quasi 150.000 in continua crescita. L’immagine prescelta rappresenta il **Bosco Verticale a Porta Nuova**. Potete utilizzarla come salvaschermo, ma vi suggeriamo di stamparla e appenderla. Sarà un modo per **condividere il vostro amore per Milano** e costituirà un legame tra tutti noi nel segno della indispensabile ripresa.

Con simpatia,

**Andrea Jarach**  
*Editore*  
Welcome Smart  
Network



SCARICA QUI


72dpi >





300dpi >




## **COSA VEDERE** Monumenti & Luoghi

 **— 8 IN EVIDENZA**  
Le segnalazioni del mese, tra esclusive boutique e nuove aperture.

 **— 10 IMPERDIBILI**  
Scopri tutti i volti di Milano, dai monumenti famosi in tutto il mondo agli angoli più nascosti.

 **— 12 PANORAMI**  
Tra storia e futuro: sguardo sulla città dall'alto.

## **COSA FARE** Mostre & Spettacoli

 **— 16 QUESTO MESE IN CITTÀ**  
Selezione di proposte culturali e di intrattenimento per la stagione in corso.

 **— 49 EVENTI 2021 IN ITALIA**  
Calendario dei più importanti eventi in Italia, fino alla fine dell'anno.

 **— 50 ARTE CONTEMPORANEA ALL'APERTO**

A Milano l'arte si fa largo anche in luoghi non convenzionali, tra parchi, giardini e piazze.



 **— 56 DESTINAZIONE  
LAGHI**

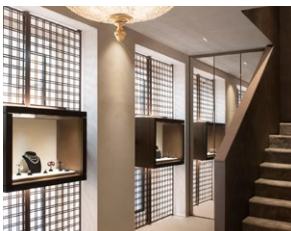
Alla scoperta dei laghi lombardi, tra paesaggi mozzafiato e tesori d'arte.

 **— 60 ESPERIENZE  
DA SOGNO**


Welcome to Italia ti porta a conoscere le bellezze della città e ti invita a scoprire esperienze esclusive.

 **SHOPPING**  
Boutiques & Brands **— 64 UN GIOIELLO  
NEL CUORE DI BRERA**

Scopri la maison di alta gioielleria Villa Milano e il suo laboratorio aperto al pubblico.

 **— 66 LE VIE DELLO  
SHOPPING**

Tra le più importanti capitali mondiali dello shopping, Milano offre innumerevoli opportunità per i tuoi acquisti.

 **OUTLET**  
Moda & Design **— 76 IL MEGLIO  
DELLO SHOPPING**

A pochi passi da Milano, le migliori marche italiane e internazionali a prezzi scontati tutto l'anno.



## **RISTORANTI** Food & Wine

### **80 NUOVE BOTTEGHE DEL GUSTO**

Scopri nel cuore della Stazione Centrale una nuova realtà dove fare la spesa e mangiare...



### **86 RISTORANTI AL TOP** Consigli utili per gustare un'ottima cucina italiana di impronta romana.



## **TEMPO LIBERO** Intrattenimento & Tour

### **88 IN MONGOLFIERA NEI CIELI DI LOMBARDIA**

Andare a volo libero intorno a Milano: itinerari esclusivi nel Parco del Ticino.



## **ITINERARI** Musei & Cultura

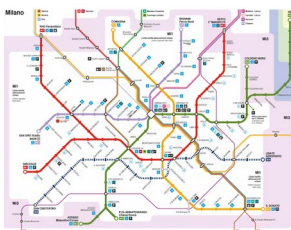
### **90 SULLE TRACCE DI LEONARDO**

La Casa degli Atellani e la Vigna di Leonardo: splendidi esemplari del Rinascimento a pochi passi da Santa Maria delle Grazie.



## **110 INFO IN CITTÀ** Mappe & Servizi

### Informazioni e consigli per girare in città.





IL LOVE CARD PREMIA IL TUO SHOPPING!  
ISCRIVITI GRATUITAMENTE.



Scalo<sup>TM</sup>  
MILANO  
OUTLET & MORE



**L'OUTLET DI MILANO**  
**150 NEGOZI CON SCONTI FINO AL 70% TUTTO L'ANNO.**



Calvin Klein



Harmonet & Blaine

Kartel



LIVIANA CORTI



PIQUADRO



TWINSET

E MOLTI ALTRI...

S15 LOCATE DI TRIULZI

TAX FREE

微信支付  
WeChat Pay

Alipay

scalomilano.it



SCOPRI DI PIÙ >







## RINASCENTE

Punto di riferimento della città da oltre 150 anni, il Flagship Store di Rinascente è una vera **“house of brands”** che spazia dal fashion alla gioielleria agli accessori, dal beauty al gourmet al design più esclusivo. Imperdibili il **Design Supermarket**, la **Food Hall** (al 7° piano) e 10 ristoranti da cui poter ammirare le guglie del Duomo. [www.rinascente.it](http://www.rinascente.it)



## EMPORIO ARMANI

Nel 40esimo anno dalla fondazione del marchio, Emporio Armani ha inaugurato il suo primo store all'interno dell'**Aeroporto di Linate**. Il punto vendita, situato nel **building F** recentemente rinnovato, è stato progettato da Giorgio Armani in collaborazione con il suo team di architetti e presenta la collezione di **abbigliamento e accessori uomo e donna**. [www.armani.com](http://www.armani.com)





### ROCCA 1794

Rocca, catena italiana di lusso, leader nella distribuzione di creazioni di Alta Gioielleria, Orologeria e Design, ha aperto una **nuova boutique presso l'aeroporto di Malpensa**. Il punto vendita, localizzato nella **Piazza del Lusso**, all'Area Imbarchi B del Terminal 1, ospita **due shop in shop** dei prestigiosi marchi Rolex e Damiani. [www.rocca1794.com](http://www.rocca1794.com)



### MORONI GOMMA

Da sempre punto di riferimento per l'**oggettistica di design più trendy e accessibile**, e noto per l'attività di ricerca e scouting dei brand internazionali più interessanti da distribuire in Italia, Moroni Gomma ha di recente inaugurato lo showroom in **Corso Garibaldi 123**, nel cuore del quartiere di Brera e a pochi passi da Porta Nuova. [moronigomma.it](http://moronigomma.it)



[ SCELTO PER VOI ]

# Imperdibili



Duomo di Milano



Galleria Vittorio Emanuele II



Castello Sforzesco

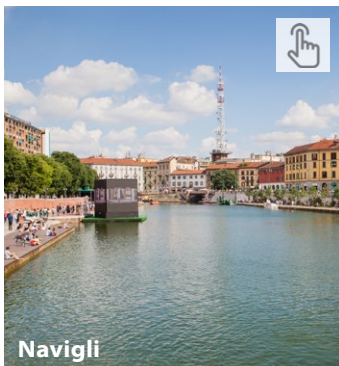
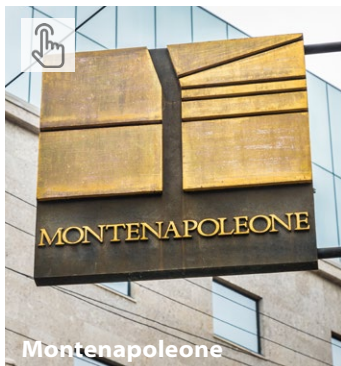


Cenacolo Vinciano



[ SCELTO PER VOI ]

# Imperdibili





WELCOME | PANORAMI

# PORTA NUOVA

LA CITTÀ CHE SALE



≡ INDEX



— Porta Nuova è un'area molto estesa, frutto di un **progetto di riqualificazione urbana e architettonica** che coinvolge la zona tra la stazione ferroviaria di Porta Garibaldi a Piazza della Repubblica, fino a Palazzo Lombardia.

— Nel 2005, un progetto architettonico curato dall'immobiliarista americano Hines ha trasformato l'area in un polo tecnologico composto oltre venti edifici tra **grattacieli, uffici, centri culturali e residenze urbane**.

— Molti dei grattacieli più alti e all'avanguardia di Milano e d'Italia, oltre al futuristico complesso **CityLife**, si trovano proprio nel quartiere di **Porta Nuova**. Tra questi, la **Torre UniCredit** - nella suggestiva Piazza Gae Aulenti -, la **Torre Solaria** - il grattacielo residenziale più alto d'Italia, la **Torre Diamante** e il famoso **Bosco Verticale** con giardini pensili progettato da **Stefano Boeri**.

— Il grande **parco pubblico al centro del quartiere**, conosciuto come **BAM Biblioteca degli Alberi**, che si estende su una superficie di 90.000 mq, è stato progettato con **numerosi percorsi pedonali** interconnessi e per creare una vera e propria "biblioteca botanica". Il parco presenta oltre 450 alberi e 90.000 specie di piante diverse, oltre ad aree ricreative, zone piantumate a tema, sentieri didattici e percorsi ciclabili. In estate, il parco viene utilizzato anche per ospitare **concerti ed eventi all'aperto**.

**[www.portanuova.com](http://www.portanuova.com) - [bam.milano.it](http://bam.milano.it)**



WELCOME | PANORAMI

# LE TERRAZZE DEL DUOMO

VISTA SULLA CITTÀ

☰ INDEX

— Dopo aver varcato la soglia della sua facciata settecentesca in **marmo di Candoglia**, l'interno del Duomo si rivela in tutta la sua maestosità. Uno degli edifici gotici più importanti del mondo, la cattedrale, costruita nell'arco di 450 anni (iniziata nel 1386), è il simbolo di Milano. Costruita a forma di croce latina, è divisa in cinque navate da pilastri svettanti, la più grande delle quali misura 45 metri di altezza.

— L'interno è costituito da un **abside con un grande rosone, vetrate decorate** con episodi della Bibbia, **cappelle e alte colonne** di marmo con capitelli e statue di santi.

— Per toccare con mano la spettacolarità del Duomo, si consiglia la salita alle Terrazze (con ascensore o a piedi) per arrivare dove si è circondati da guglie svettanti, torrette e statue di marmo, tra cui, naturalmente, la famosa "Madonnina" dorata. Qui potrete passeggiare tra **135 guglie e 3.400 statue**.

— Il Duomo organizza **visite guidate** per piccoli gruppi che portano i visitatori a conoscere i segreti della costruzione del Duomo. Il tour inizia dal retro del coro che conduce alla **Cripta** dove si trova la tomba di San Carlo Borromeo, per poi passare all'**Area Archeologica** dove sono conservati i resti del Battistero di San Giovanni alle Fonti, risalente al 397 d.C. Qui Sant'Ambrogio battezzò Sant'Agostino. Ultima tappa, l'antica Basilica di Santa Tecla (IV secolo).

**[www.duomomilano.it](http://www.duomomilano.it)**



# QUESTO MESE IN CITTÀ

*Decine di segnalazioni di mostre, fiere,  
eventi e concerti. Scopri di più su  
[www.wheremilan.com/all-events](http://www.wheremilan.com/all-events)*

- **Bolle and Gastel** **FOTOGRAFIA**  
alle Gallerie d'Italia-Piazza Scala  
• fino al 7 novembre
- **Walt Disney** **FUMETTI**  
al MUDEC | Museo delle Culture • fino al 13 febbraio 2022
- **Claude Monet** **ARTE**  
a Palazzo Reale • fino al 30 gennaio 2022
- **Maurizio Cattelan** **ARTE CONTEMPORANEA**  
al Pirelli HangarBicocca • fino al 20 febbraio 2022
- **Mario Sironi** **ARTE**  
al Museo del Novecento • fino al 27 marzo 2022
- **"The World of Banksy"** **ARTE CONTEMPORANEA**  
al Teatro Nuovo di Milano • fino al 31 ottobre
- **"Il Corpo e l'Anima da Donatello a Michelangelo"**  
**ARTE** al Castello Sforzesco • fino al 24 ottobre
- **Arnaldo Pomodoro** **ESPERIENZE**  
"Ingresso del Labirinto" presso lo showroom Fendi  
• dal 20 al 30 ottobre
- **Berlusconi entrepreneur** **DOCUMENTARIO**  
all'Enterprise Hotel • fino al 31 dicembre
- **Autoclassica** **FIERA**  
a Fiera Milano Rho • 1-3 ottobre



- **Jacques Henri Lartigue** **FOTOGRAFIA**  
al Museo Diocesano • fino al 10 ottobre
- **Anouk Kruithof** **SCULTURA**  
al FuturDome • fino al 27 novembre
- **Leiko Ikemura** **ARTE CONTEMPORANEA**  
alla Building Gallery • fino al 23 dicembre
- **Tina Modotti** **FOTOGRAFIA**  
al MUDEC • fino al 7 novembre
- **Milano Wine Week** **EVENTI**  
in varie location • 2-10 ottobre
- **Neil Beloufa** **ARTE CONTEMPORANEA**  
al Pirelli HangarBicocca • fino al 9 gennaio 2022
- **Masters of "Settecento Veneziano"** **DISEGNI**  
al Castello Sforzesco • fino al 19 dicembre
- **57th Wildlife Photographer of the Year** **FOTOGRAFIA**  
a Palazzo Francesco Turati • fino al 31 dicembre
- **16th Photofestival** **FOTOGRAFIA**  
in varie location • fino al 31 dicembre
- **MIA Milan Image Art Fair** **FOTOGRAFIA**  
a Superstudio Maxi • 7-10 ottobre
- **Lisa Borgiani** **FOTOGRAFIA**  
alla Ex Fornace Gola • fino al 4 ottobre
- **World Routes** **FIERA**  
al MiCo Centre • 10-12 ottobre
- **TuttoFood + HostMilano** **FIERA**  
a Fiera Milano Rho • 22-26 ottobre
- **Coming Soon - Golosaria** **FOOD**  
al MiCo Centre • 6-8 novembre

... e molto altro su Pinacoteca di Brera, Fondazione Prada, ADI Design Museum e il nuovo Museo delle Illusioni.





WELCOME | AGENDA

# QUESTO MESE IN CITTÀ

*La stagione autunnale ci riporta ad apprezzare le visite ai luoghi della cultura, e la città offre diverse opportunità per conoscere o riscoprire i grandi maestri che hanno segnato la storia dell'arte, così come gli autori contemporanei. Questo mese segna anche la ripresa delle attività fieristiche, con i primi importanti appuntamenti aperti al pubblico.*

≡ EVENTI



Roberto Bolle  
at La Scala Theatre.  
Ph. © Giovanni Gastel



GALLERIE D'ITALIA,  
FINO AL 7  
NOVEMBRE

## **BOLLE E GASTEL, ARMONIA E PERFEZIONE**

**FOTOGRAFIA** Allestita nel chiostro ottagonale del polo museale di Intesa Sanpaolo, questa mostra racconta alcuni momenti della carriera di **Roberto Bolle** attraverso trenta scatti del fotografo suo amico **Gianni Gastel**. Qui si incontrano due protagonisti della bellezza assoluta, tra **arte e fotografia**: il ballerino emblema della danza e il grande fotografo italiano recentemente scomparso.

### **PASSO A DUE:**

**Roberto Bolle-Giovanni Gastel**  
*Gallerie d'Italia-Piazza Scala, Piazza della Scala, 6.*

[www.gallerieditalia.com](http://www.gallerieditalia.com)

Photos © Giovanni Gastel



MUDEC, FINO AL 13 FEBBRAIO 2022

### DISNEY TRA MITI E LEGGENDE, FAVOLE ED EROI

**FUMETTI** Questa mostra propone un viaggio tra i **capolavori di Walt Disney** attraverso le storie che tutti noi conosciamo: dai grandi classici come "Biancaneve e i Sette Nani", "Pinocchio" e "Fantasia" fino ai più recenti tra cui "Hercules", "La Sirenetta" e "Frozen 2". Il grande sforzo creativo degli artisti di Disney ha portato queste storie al cinema utilizzando diversi strumenti artistici, dal **disegno a mano** all'**animazione digitale** che ha permesso di rivitalizzare le favole più antiche. La mostra racconta il "**dietro le quinte**" di questi capolavori, portando il visitatore nel vivo di processi artistici che durano anni. Da non perdere la parte **sperimentale** della mostra che consente al visitatore di diventare egli stesso **narratore** costruendo un proprio racconto che si comporrà in un **piccolo libretto da portare a casa**.

#### DISNEY. L'arte di raccontare storie senza tempo

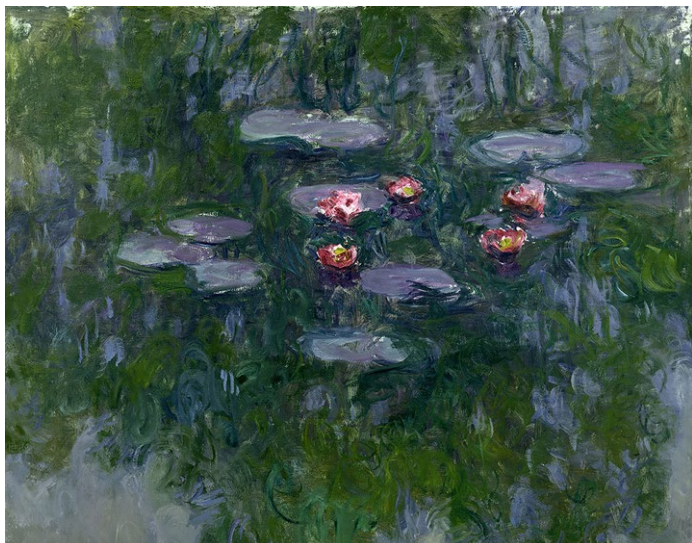
MUDEC | Museo delle Culture. Via Tortona, 56.

[www.mudec.it](http://www.mudec.it)



PH © CARLOTTA COPPO





PALAZZO REALE,  
FINO AL 30 GENNAIO 2022

## IL MONDO DI MONET

**ARTE** Inaugura la stagione autunnale delle mostre a **Palazzo Reale** la mostra monografica dedicata a **Claude Monet: oltre 50 opere** dell'artista più amato tra gli Impressionisti realizzata in collaborazione con il **Musée Marmottan Monet di Parigi**, da cui proviene l'intero corpus di opere, e l'Académie des Beaux Arts-Institut de France. L'esposizione illustra l'intero percorso artistico del Maestro, dai primi lavori en plein air e dalle opere di piccolo formato ai paesaggi rurali urbani.



**MONET.** *Palazzo Reale.*  
*Piazza Duomo, 12*  
[www.palazzorealemilano.it](http://www.palazzorealemilano.it)  
[www.monetmilano.it](http://www.monetmilano.it)







PIRELLI HANGARBICOCCA,  
FINO AL 20 FEBBRAIO 2022

## CATTELAN, IL GRANDE RITORNO A MILANO

**ARTE CONTEMPORANEA** Dopo oltre 10 anni torna a Milano un'esposizione dedicata a **Maurizio Cattelan** (Padova, 1960), artista che spesso trae spunto da eventi storici e simboli della società mettendone in risalto le contraddizioni con un linguaggio ironico e corrosivo. Al **Pirelli HangarBicocca** sono in esposizione **opere storiche e inedite** che danno vita a un **progetto site-specific** da non perdere. A tema, concetti esistenziali come la fragilità della vita, la memoria e il senso di perdita individuale e comunitario.

**Maurizio Cattelan, Breath Ghosts Blind.** *Pirelli HangarBicocca, via Chiese 2. [pirellihangarbicocca.org](http://pirellihangarbicocca.org)*





SCOPRI DI PIÙ >



# Leonardo da Vinci come mai visto prima

**Leonardo3 Museum**  
a Milano in Piazza della Scala  
(ingresso Galleria Vittorio Emanuele)  
tutti i giorni dalle 10:00 alle 18:00

Audioguide in  
italiano, cinese,  
francese, inglese,  
portoghese, russo,  
spagnolo e tedesco



leonardo3museum



leonardo3\_museum



MUSEO DEL NOVECENTO,  
FINO AL 27 MARZO 2022

## AUSTERO, LIBERO, GRANDIOSO: SIRONI AL MUSEO DEL NOVECENTO

---

**MARIO SIRONI.**

**Sintesi e grandiosità**

*Museo del Novecento.*

*Piazza Duomo, 8.*

[www.museodelnovecento.org](http://www.museodelnovecento.org)

**ARTE** A settant'anni dalla morte di **Mario Sironi**, pittore italiano tra gli iniziatori del **movimento artistico Novecento**, il Museo del Novecento propone **110 opere** – alcune mai esposte prima – che ne ricostruiscono l'intero percorso artistico. Dai famosi **paesaggi urbani**, il suo tema più famoso ispirato dalla città di Milano in cui arrivò nel 1919, ai **capolavori monumentali** che testimoniano il suo legame con la pittura murale negli anni Trenta.





TEATRO NUOVO,  
FINO AL 31 OTTÓBRE

## IL MONDO DI BANKSY

### ARTE CONTEMPORANEA

Oltre **100 splendide opere d'arte e murali** realizzati da giovani artisti anonimi di tutta Europa raccontano il mondo del **misterioso artista britannico**, famoso per affrontare con ironia temi politici e di denuncia sociale. Tra le opere non mancano quelle iconiche come "Girl with Balloon" e "Flower Thrower", ma anche **materiali mai esposti prima** relativi a grandi progetti.



**THE WORLD OF BANKSY.**  
**The immersive Experience**  
Teatro Nuovo di Milano. Piazza  
San Babila, 3. [www.teatronuovo.it](http://www.teatronuovo.it)





CASTELLO SFORZESCO,  
FINO AL 24 OTTOBRE

### LA SCULTURA MOSTRA L'ANIMA

Il Corpo e l'Anima da  
**Donatello a Michelangelo.**  
*Scultura Italiana del Rinascimento.*  
*Castello Sforzesco, Sale Viscontee.*  
*Piazza Castello.*  
[milanocastello.it](http://milanocastello.it)

**SCULTURA** La mostra al **Castello Sforzesco** dedicata alla **scultura italiana del Rinascimento** raccoglie 60 anni di opere da **Donatello a Michelangelo** strappate al marmo, modellate nella terracotta, intagliate nel legno, fuse nel bronzo. **120 capolavori** dalla seconda metà del Quattrocento a metà del Cinquecento, provenienti dai musei più importanti del mondo e portati in quella che è stata la "casa" di Leonardo.





FONDAZIONE  
ARNALDO  
POMODORO,  
FINO AL 30  
OTTOBRE

### ALLA SCOPERTA DI UN LUOGO MAGICO

—  
*Arnaldo Pomodoro,  
"Ingresso nel Labirinto",  
1995-2011. Installation view.  
ph. Dario Tettamanzi  
Courtesy: Fondazione  
Arnaldo Pomodoro*

**ESPERIENZE** Estremamente suggestivo il percorso di visita nell'**installazione ambientale di Arnaldo Pomodoro**, dove arte e introspezione si intrecciano: una sintesi del lavoro del **grande scultore italiano** realizzato nell'arco di 16 anni e collocato negli spazi sotterranei dell'ex Riva Calzoni, ora **showroom Fendi**. Le date disponibili a settembre sono: 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 10, 11 su prenotazione.

**"Ingresso del labirinto"  
di Arnaldo Pomodoro**  
Via Solari, 35  
[fondazionearnaldopomodoro.it](http://fondazionearnaldopomodoro.it)





HOTEL ENTERPRISE,  
FINO AL 31 DICEMBRE

### **MOSTRA POP SU BERLUSCONI IMPRENDITORE**

---

**PIANO B.**

**Il Cavaliere del Lavoro**

*Enterprise Hotel.*

*Corso Sempione, 91.*

*[www.cinemabianchini.it/piano-b](http://www.cinemabianchini.it/piano-b)*

**DOCUMENTARIO** Un periodo di crescita impetuosa della storia italiana – **dal 1956 al 1993** – vissuto attraverso la biografia dell'imprenditore milanese **Silvio Berlusconi**, dagli inizi alla soglia della sua carriera politica. Nella sala **immersiva dell'Hotel Enterprise**, immagini, voci, musiche fanno rivivere la sua avventura iniziale nel mondo delle costruzioni, passando dalle televisioni alla grande distribuzione, fino ai trionfi nel calcio. Una **mostra multimediale proiettata a 360 gradi** per rivivere successi e contraddizioni di un "uomo d'impresa" che ha lasciato un segno nella società italiana.





FIERA MILANO RHO,  
1-3 OTTOBRE

## **AUTOCLASSICA, MOSTRA MERCATO**

---

### **Milano Autoclassica**

Fiera Milano Rho.

[www.milanoautoclassica.com](http://www.milanoautoclassica.com)

[www.fieramilano.it](http://www.fieramilano.it)

**FIERA** Punto di incontro per tutti gli appassionati di auto d'epoca e non solo, Autoclassica è il grande Salone annuale delle **Classiche e Sportive** per tutti i gusti: dalle icone del passato fino alle ricercate Youngtimer. In un contesto esclusivo, gli appassionati di motori potranno ammirare dal vivo vetture d'epoca – alcune delle quali raramente esposte – auto contemporanee e anteprime di mercato. Poi ancora **ricambi e accessori** d'epoca, pezzi di ricambio originali, modellini di auto, manualistica, pubblicazioni ed editoria specializzata.





MUSEO DIOCESANO,  
FINO AL 10 OTTOBRE

## LARTIGUE ALLA SCOPERTA DELLA FELICITÀ

---

Mediterraneo 1927,  
Photograph by Jacques Henri Lartigue  
© Ministère de la Culture (France)

**FOTOGRAFIA** Una mostra di **120 immagini e materiale d'archivio** ripercorre la carriera del **fotografo francese Jacques Henri Lartigue** dall'inizio del XX secolo fino agli anni '80. Un enfant prodige della fotografia che ci racconta la Parigi del nouveau siècle, due guerre mondiali e il mondo della moda e del cinema degli anni '70 e '80.

**JACQUES HENRI LARTIGUE.**  
**L'invenzione della felicità.**  
*Museo Diocesano Carlo Maria Martini. Piazza Sant'Eustorgio, 3 – Corso di Porta Ticinese, 95.*  
[www.chiostrisanteustorgio.it](http://www.chiostrisanteustorgio.it)



FUTURDOME,  
FINO AL 27 NOVEMBRE

### SCULTURE FOTOGRAFICHE CHE RACCONTANO IL PIANETA

---

**ANOUK KRUIHOF.**  
**Perpetual Endless Flow**  
*FuturDome. Via Paisiello, 6*  
*(zona Porta Venezia).*  
[www.futurdome.org](http://www.futurdome.org)

**SCULTURA** Il nuovo progetto di "housing museale" a Milano dedicato all'arte contemporanea in queste settimane dà spazio all'esposizione personale dell'**artista olandese Anouk Kruithof**: 12 sculture-fotografiche appositamente create per gli spazi espositivi del palazzo a pochi passi da Corso Buenos Aires affrontano le attuali ansie sugli **impatti della globalizzazione**, del consumismo tecnologico e dell'inquinamento del pianeta.



BUILDING GALLERY, FINO AL 23 DICEMBRE

### LA RICERCA ARTISTICA DI IKEMURA

**ARTE CONTEMPORANEA** L'universo espressivo dell'artista giapponese naturalizzata svizzera Leiko Ikemura spazia dal disegno all'acquerello, dalla pittura alla fotografia, fino alla scultura, realizzata in ceramica, terracotta, bronzo e, più recentemente, in vetro in collaborazione con importanti maestranze di Murano. Una selezione di 50 opere realizzate dagli anni '80 ad oggi racconta del rapporto intimo tra la figura femminile e il cosmo. Il risultato è una rappresentazione astratta della condizione esistenziale contemporanea.

**LEIKO IKEMURA. Prima del tuono, dopo il buio**

*Building Gallery. Via Monte di Pietà, 23 (zona Montenapoleone).*

[www.building-gallery.com](http://www.building-gallery.com)



Scultura in vetro, **creata appositamente per la mostra**, che nasce dalla collaborazione tra Building e la vetreria artistica **Berengo Studio di Venezia**.

PHOTOS © ROBERTO MAROSSÌ





STAGIONE SINFONICA

2021 / 2022

# VIVI LA MUSICA con laVerdi

Orchestra Sinfonica di Milano

SCOPRI DI PIÙ >



fotografia © Studio Hänninen

  
**Auditorium**  
Fondazione Cariplo

Largo Gustav Mahler

martedì / domenica  
10.00 - 19.00

Info e biglietti

[laverdi.org](http://laverdi.org)



  
**laVerdi**  
ORCHESTRA SINFONICA  
di Milano





© TINA MODOTTI @ MUDEC

MUDEC,  
FINO AL 7 NOVEMBRE

## LA FOTOGRAFIA RIVOLUZIONARIA DI TINA MODOTTI

—  
**TINA MODOTTI.**  
**Donne, Messico e libertà.**  
*MUDEC Museo delle Culture,*  
*Via Tortona 56. [www.mudec.it](http://www.mudec.it)*

**FOTOGRAFIA** Fotografa, attivista e attrice italiana, Tina Modotti ha lasciato un'impronta indelebile nella storia della **fotografia contemporanea**. Da vera e propria artista espresse la sua idea di libertà attraverso la fotografia e **l'impegno civile soprattutto in Messico**, Paese che l'aveva accolta e di cui divenne un'icona, ma oltrepassò ben presto i confini delle Americhe, per essere riconosciuta sulla scena artistica mondiale.



VARI DISTRETTI, 2-10 OTTOBRE

### IL MONDO DEL VINO A MILANO

**EVENTI** Giunta alla **quarta edizione**, **Milano Wine Week** offre al mondo del vino un programma ricco di appuntamenti, potenzia l'offerta di contenuti formativi dedicati ai professionisti di settore e mette a disposizione dell'intera filiera una **piattaforma digitale**. Una manifestazione che parte dalle **centinaia di location** e luoghi della ristorazione che offrono anche al pubblico di visitatori l'opportunità di **conoscere, degustare** e accedere a nuove esperienze.

Visita il sito web **www.milanowineweek.com** per scoprire di più sulle varie attività che animano la città.

#### >> L'ENOTECA DI MWW

Allestita all'interno del centralissimo **Babila Building** (Piazza San Babila), per tutta la durata della manifestazione, l'enoteca propone in **degustazione una selezione dei migliori vini** dei Partner di Milano Wine Week, per pubblico di **visitatori e operatori**.

#### >> TUTTO A PORTATA DI APP

Una **nuova App** permette ai visitatori di crearsi un **itinerario su misura** tra i luoghi e gli eventi della MWW. Uno strumento attivo per **scoprire, pianificare prenotare** eventi e degustazioni in modo consapevole e ordinato.





PH © AGOSTINO OSIO

PIRELLI  
HANGARBICOCCA,  
FINO AL 9  
GENNAIO 2022

## PARADOSSI DELL'ERA CONTEMPORANEA

NEÏL BELOUFA.  
**Digital Mourning**  
*Pirelli HangarBicocca.*  
*Via Chiese, 2.*  
[pirellihangarbicocca.org](http://pirellihangarbicocca.org)

**ARTE CONTEMPORANEA** Digital Mourning" è la prima grande personale dedicata all'artista franco-algerino **Neïl Beloufa** in un'istituzione italiana e nasce da una riflessione sul panorama attuale e sul concetto di vita nel mondo digitale. La mostra si configura come una nuova **complessa installazione multimediale** che emula lo scenario di un "parco dei divertimenti" in cui le opere prendono vita in risposta a una serie di figure narranti. L'associazione dei due termini "digital" (digitale) e "mourning" (lutto) esprime l'incontro **tra assenza di vita e contesto artificiale**, una dimensione dove la vita stessa viene simulata attraverso modelli appositamente costruiti per comprenderne l'essenza.





### CASTELLO SFORZESCO, FINO AL 19 DICEMBRE **I MAESTRI DEL SETTECENTO VENEZIANO**

**DISEGNI** Il Castello Sforzesco ha recentemente inaugurato, nelle Sale dell'Antico Ospedale Spagnolo, un ciclo di esposizioni dedicate alle collezioni grafiche del **Gabinetto dei Disegni e della Civica Raccolta delle Stampe "Achille Bertarelli"**. La prima mostra dossier presenta **cinque grandi maestri veneziani** del XVIII secolo: Giovanni Battista e Giandomenico Tiepolo, Giovanni Battista Piazzetta, Antonio Canal detto il Canaletto e Bernardo Bellotto. Una rara occasione per il pubblico di ammirare opere su carta che, per loro stessa natura, devono essere conservate in locali dedicati e in particolari condizioni e per questo sono **escluse dal percorso museale permanente** del Castello Sforzesco.

**Disegno del Settecento  
nelle collezioni del Museo d'Arte Antica di Milano**  
*Castello Sforzesco-Antico Ospedale Spagnolo*  
*Piazza Castello. [www.milanocastello.it](http://www.milanocastello.it)*





PH © JAIME CULEBRAS

**PALAZZO FRANCESCO  
TURATI, FINO AL  
31 DICEMBRE**

**DEDICATO  
ALLA NATURA**



PH © GABRIEL EISENBAND

**FOTOGRAFIA** La mostra di **fotografie naturalistiche** più prestigiosa al mondo torna a Milano e da quest'anno cambia sede: ospitata negli spazi dell'ex spazio Forma in via Meravigli, l'attesissima esposizione propone le **100 immagini premiate** alla 56a edizione del concorso di fotografia indetto dal **Natural History Museum** di Londra che ha visto in competizione **45.000** scatti provenienti da **95 Paesi**, realizzati da fotografi professionisti e dilettanti.

**56th Wildlife Photographer  
of the Year**

*Palazzo Francesco Turati.*

*Via Meravigli, 7.*

*[www.radicediunopercento.it](http://www.radicediunopercento.it)*



VARI LUOGHI, FINO AL 31 OTTOBRE

## IL FESTIVAL MILANESE DELLA FOTOGRAFIA

**FOTOGRAFIA** Un appuntamento sia fisico che online permette quest'anno a galleristi, fotografi, operatori del mondo della fotografia di incontrare gli appassionati all'interno degli spazi espositivi, ma al contempo offre una nuova modalità di fruizione delle mostre con il lancio di nuovi strumenti digitali. **150 le mostre fotografiche in presenza** di questa rassegna 2021 dal titolo "La natura e la città. Segni di un tempo nuovo", che propone un'importante riflessione sui temi della **sostenibilità** e della **rigenerazione urbana**.

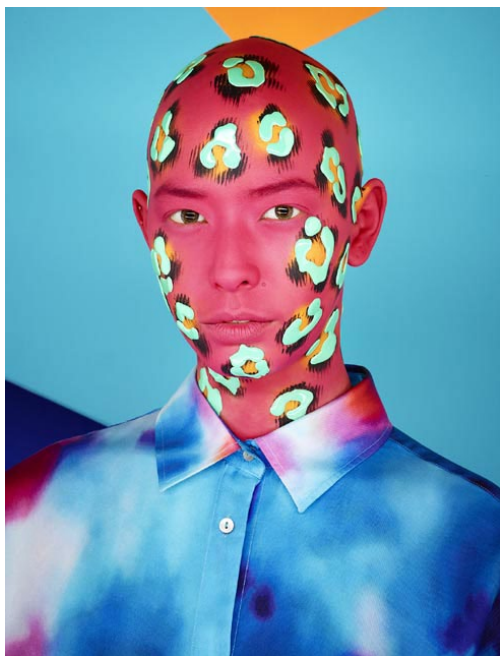
### Photofestival 16a edizione

#### La natura e la città. Segni di un tempo nuovo.

Varie location (150 mostre in presenza) + Virtual Photofestival

[www.milanophotofestival.it](http://www.milanophotofestival.it)





**RANKIN,**  
*Blue Leopard –  
Pink, Saved By  
The Bell series,*  
2018, Courtesy  
of 29 ARTS IN  
PROGRESS gallery

### SUPERSTUDIO MAXI, 7-10 OTTOBRE **È TEMPO DI FOTOGRAFIA**

**FOTOGRAFIA** La decima edizione della fiera internazionale dedicata alla fotografia, diretta da Fabio Castelli e Lorenza Castelli entra nei **nuovissimi spazi di Superstudio Maxi**, a sud di Milano. Una manifestazione all'insegna della "contaminazione" che metterà in evidenza i **vari linguaggi dell'arte**, dedicando una sezione al rapporto tra **fotografia, design e oggetti d'arte**. Una sezione sarà dedicata anche alle **stampe vintage** e rare e una al rapporto tra fotografia e sculture, installazioni, pitture o video di artisti internazionali emergenti.

#### **MIA Milan Image Art fair**

10° edizione

Superstudio Maxi. Via Moncucco, 35 (zona Famagosta).

[www.miafair.it](http://www.miafair.it)





### EX FORNACE GOLA, FINO AL 4 OTTOBRE **VOLTI E VOCI DALL'EUROPA**

**FOTOGRAFIA** Atene, Berlino, Milano, Roma e l'isola di Ventotene sono i luoghi da cui è partito il grande **viaggio fotografico** della giovane **artista Lisa Borgiani**, alla ricerca **dell'identità dell'Europa**. Un lavoro in progress che toccherà molte altre capitali e città europee, dove protagonisti sono i ritratti in bianco e nero degli abitanti delle città, immortalati nel momento in cui rispondono alla domanda **"Che cos'è l'Europa per te?"**. In mostra, un'installazione composta dalle fotografie e dai testi nati dagli incontri interviste dell'autrice, oltre a tre video sull'intero lavoro realizzato dal 2019 a oggi. Nato per avvicinare i cittadini alle istituzioni e per accrescere l'interesse per l'Europa, questo progetto avrà ulteriore risonanza in occasione della presentazione alla grande fiera internazionale della fotografia **MIA Fair**: un appuntamento da non perdere il **10 ottobre** al **Superstudio Maxi!**

#### **WHAT IS EUROPE TO YOU?**

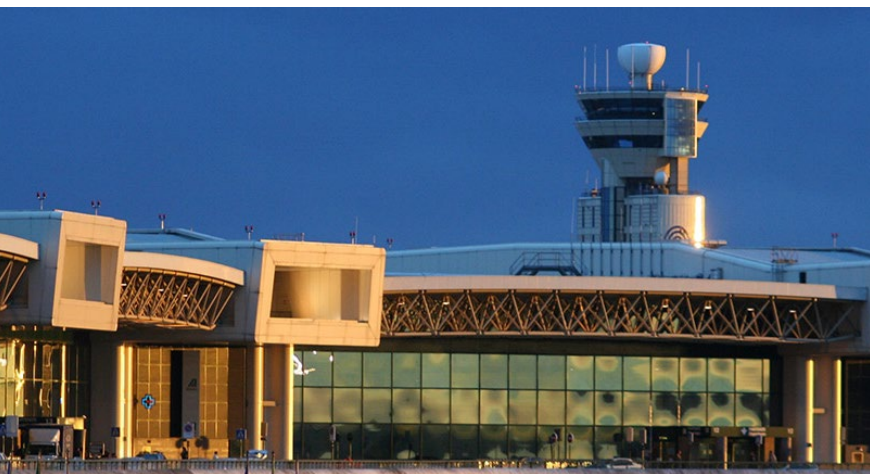
**by Gigliola Foschi**

*Ex Fornace Gola.*

*Alzaia Naviglio Pavese, 16.*

*[www.whatseurope.eu](http://www.whatseurope.eu)*





MICO CENTRE,  
10-12 OTTOBRÉ  
**MILANO, GATE  
AL CENTRO  
DELL'EUROPA**



**FIERA** Il più importante evento internazionale dell'industria dell'aviazione che ogni anno riunisce **aeroporti, compagnie aeree e le principali tourism authorities del mondo** si riunisce quest'anno a Milano, con l'obiettivo di sviluppare nuove connessioni aeree a livello globale. All'evento sono attesi oltre 3000 delegati, 130 enti del turismo, 200 compagnie aeree, 700 aeroporti di 110 Paesi e oltre 200 espositori.

**World Routes 2021**  
*MiCo-Milano Convention Centre*  
[www.milanoairports.com](http://www.milanoairports.com)



FIERA MILANO RHO,  
22-26 OTTOBRE

### INSIEME PER IL MEGLIO DELL'OSPITALITÀ

#### **TuttoFood + HostMilano**

*Fiera Milano Rho.*

*[www.tuttofood.it](http://www.tuttofood.it)*

*[host.fieramilano.it](http://host.fieramilano.it)*

**FIERA** Il food e l'ospitalità professionale propongono quest'anno una **piattaforma unica** alla Fiera di Milano a fine ottobre: **TuttoFood Milano**, punto di riferimento dell'ecosistema agroalimentare, e **HostMilano**, fiera mondiale dedicata alla ristorazione e alle soluzioni per l'ospitalità, si propongono come appuntamento unico per gli operatori del settore.



COMING  
SOON

## MICO CENTRE, 6-8 NOVEMBRE DOVE SI CELEBRA IL GUSTO

**FOOD** La 16esima edizione della **manifestazione milanese dedicata al settore dell'agroalimentare italiano** è alle porte: al MiCo Centre i *food&wine* lovers potranno tornare a incontrare **produttori e botteghe**, negozi di città e di campagna, **realità di territorio** che celebrano il gusto. Ad affiancare la manifestazione fisica, anche importanti spazi online di dialogo e opportunità di business per le aziende.

### Golosaria Milano

MiCo Milano Convention Centre

[www.golosaria.it](http://www.golosaria.it)



### ESPLORA IL FANTASTICO MONDO DELLE ILLUSIONI

**ESPERIENZE** Già presente in 32 città del mondo, il "Museo delle Illusioni" consente ai visitatori di sperimentare **oltre 70 attrazioni** che coinvolgono tutti i sensi. Tra **scienza e matematica, biologia e psicologia**, questo museo interattivo offre la possibilità di imparare divertendosi con **giochi di prospettiva e illusioni ottiche**, mettendo alla prova i meccanismi della mente umana. Cinque stanze progettate dagli architetti Sven Franc e Jasmina Frinčić portano i visitatori in un mondo "magico" che sorprenderà tra un **tunnel a vortice** e una **stanza antigravitazionale**, oltre ad altre curiose attrazioni, trucchi e puzzle.

#### Museo delle Illusioni

Via L. Settembrini, 11. [milan.museodelleillusioni.it](http://milan.museodelleillusioni.it)





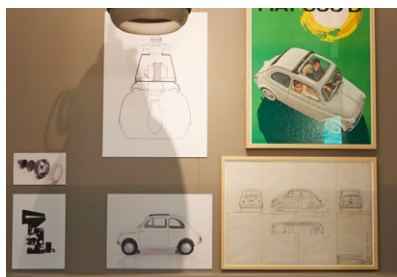
## ADI, UNA NUOVA CASA DELLA CREATIVITÀ ITALIANA

**DESIGN** Milano ha un nuovo **spazio educativo** e centro di ricerca, un punto di riferimento dinamico per la comunità del design. **ADI Museo del Design** è dedicato alla **Collezione Storica del Compasso d'Oro** (dal 1954 a oggi) e comprende una **mostra permanente**, una selezione di **mostre temporanee**, un **luogo di incontro**, un **bookshop**, una **caffetteria** e un **Junior Design Lab**. Questo mese segnaliamo la **prima mostra temporanea** (fino a novembre), una riflessione storica basata su una sequenza di "accoppiamenti giudiziosi" di progetti che hanno vinto il Premio: una mostra come sequenza di **coppie iconiche del design italiano**, presentate in modo da sottolineare l'evoluzione della specie di alcuni oggetti che continuano ad accompagnare la nostra vita quotidiana.

### UNO A UNO. Le specie degli oggetti

*ADI Design Museum. Compasso d'Oro*

*Piazza Compasso d'Oro, 1 (ingresso da Via Ceresio, 7 – Via Bramante, 42 – Piazzale Cimitero Monumentale). [www.adidesignmuseum.org](http://www.adidesignmuseum.org)*





## PINACOTECA DI BRERA

Tra le più celebri raccolte di pittura in Italia, la Pinacoteca di Brera (via Brera, 28) è specializzata in **pittura veneta e lombarda** e ha un percorso espositivo che spazia dalla preistoria all'arte contemporanea, con capolavori di artisti del XX secolo. Tra le novità, la **BreraCARD**, non più un semplice biglietto, ma una tessera nominale che dà diritto a visitare le sale del museo fisico **per 3 mesi** e il museo virtuale **BreraPlus+ per un anno!**

Per BreraPlus+:  
[pinacotecabrera.org](http://pinacotecabrera.org)  
Per prenotare l'ingresso:  
[www.brerabooking.org](http://www.brerabooking.org)





ESPOSIZIONE  
PERMANENTE

## ATLAS, UN PROGETTO IN EVOLUZIONE

**Atlas**

*Fondazione Prada.*

*Largo Isarco, 2.*

*[www.fondazioneprada.org](http://www.fondazioneprada.org)*

**ARTE CONTEMPORANEA** Nei 5 piani espositivi della **Torre** della Fondazione Prada è ospitato il progetto **"Atlas"** che riunisce opere della Collezione Prada mettendo in dialogo – per **assonanza o contrasto** – artisti come Carla Accardi e Jeff Koons, Walter De Maria, Michael Heizer e Pino Pascali, William N. Copley e Damien Hirst, John Baldessari e Carsten Höller. In questa foto: Tulips (1995-2004) di Jeff Koons, un bouquet di grandi fiori colorati in acciaio inossidabile, parte della serie "Celebration".



# EVENTI 2021 IN ITALIA

Consulta il calendario del prossimo anno su [www.whereitaly.com/milan](http://www.whereitaly.com/milan)



## OTTOBRE

**2-10/10** | Milano | Milano Wine Week.

[www.milanowineweek.com](http://www.milanowineweek.com)

**7-10/10** | Milano | MIA Milan Image

Art Fair @ Superstudio Maxi.

[www.miafair.it](http://www.miafair.it)

**9/10-5/12** | Alba (Piemonte) |

Fiera Internazionale Tartufo Bianco

d'Alba. [www.fieradeltartufo.org](http://www.fieradeltartufo.org)

**10/10** | Trieste | Barcolana.

[www.barcolana.it](http://www.barcolana.it)

**10-12/10** | Milano | World Routes.

[www.routesonline.com](http://www.routesonline.com)

**12-13/10** | Milano | SMAU. [www.smau.it](http://www.smau.it)

**14-18/10** | Torino | Salone

Internazionale del Libro (33<sup>a</sup>

edizione). [www.saloneilbro.it](http://www.saloneilbro.it)

**15-24/10** | Perugia | Eurochocolate.

[www.eurochocolate.com](http://www.eurochocolate.com)

**17-19/10** | Verona | Vinitaly (54<sup>a</sup>

edizione). [www.vinitaly.com](http://www.vinitaly.com)

**22-26/10** | Milano | TuttoFood.

Milano World Food Exhibition.

[www.tuttofood.it](http://www.tuttofood.it) e Host Milano.

[host.fieramilano.it](http://host.fieramilano.it)

## NOVEMBRE

**5-7/11** | Torino | Artissima 28<sup>a</sup>

edizione. [www.artissima.art](http://www.artissima.art)

**5-9/11** | Merano (Trentino-Alto

Adige) | Merano Wine Festival.

[www.meranwinefestival.com](http://www.meranwinefestival.com)

**17-21/11** | Milano | BookCity Milano.

[bookcitymilano.it](http://bookcitymilano.it) & Music Week.

[www.milanomusicweek.it](http://www.milanomusicweek.it)

**21/11** | Venice | Festa della Salute.

[venice.whereitaly.com](http://venice.whereitaly.com)

**25-28/11** | VMilano | EICMA

Esposizione Internazionale Ciclo

Motociclo e Accessori.

[www.eicma.it](http://www.eicma.it)

**Fine novembre** | Venezia | Teatro

La Fenice – Apertura della stagione

operistica. [www.teatrolafenice.it](http://www.teatrolafenice.it)

## DICEMBRE

**7/12** | Milano | Teatro alla Scala –

Apertura della stagione operistica.

"Machbeth" di Giuseppe Verdi

(direttore: Riccardo Chailly).

[www.teatroallascala.org](http://www.teatroallascala.org)







*Arte contemporanea*  
all'aperto

Non solo musei e gallerie d'arte...  
questo mese Milano offre  
l'occasione ideale per scoprire alcuni  
luoghi della cultura non tradizionali.







**I**n una città cosmopolita e aperta all'innovazione come Milano, non sorprende che l'arte si faccia largo anche in luoghi non convenzionali, dialogando e fondendosi con la natura e con le architetture urbane. Grazie al Ministero per i Beni e le Attività Culturali e per il Turismo, che ha realizzato una **mappatura ufficiale dell'arte pubblica in Italia**, ora anche chi ama trascorrere un piacevole momento all'aria aperta e chi non ha il tempo dalla propria parte può trovare

l'esperienza di visita adatta a sé, alla scoperta dei **luoghi del contemporaneo a Milano**.

### **“Ago, filo e nodo”** PIAZZA CADORNA

Luoghi distanti tra loro, come la fontana e il piazzale della stazione Cadorna sono virtualmente uniti da un ago e un filo annodato giallo, rosso e verde, metafora delle linee della metropolitana milanese, che già negli anni '90 collegava la città. Questo è il significato dell'imponente opera di **Claes Oldenburg** e **Coosje van Bruggen**,



visibile di fronte alla **stazione ferroviaria Cadorna**.

### 'Egg (Voci e Suoni della città)'

PIAZZA GAE AULENTI

Una struttura ogivale in vetro progettata da **Alberto Garutti** ai **piedi della Torre Unicredit** svela 23 tubi metallici cromati in ottone che, quasi come lunghissime trombe, mettono in comunicazione – anche sonora – differenti piani dell'edificio, apparentemente distanti e privi di relazione tra loro.

### 'L.O.V.E.'

PIAZZA AFFARI

Il nome di questa grande

statua di fronte alla **sede della Borsa di Milano** è l'acronimo di "libertà, odio, vendetta, eternità", ma il reale significato del dito medio dello scultore **Maurizio Cattelan** è volutamente ambiguo. Provocazione? A voi la sentenza!

### Graffiti

I graffiti sono tra i protagonisti indiscussi dell'arte contemporanea milanese. Ogni area della città, in particolare le zone intorno all'**Ippodromo di San Siro**, brulica di capolavori di esponenti della street art locale. Cercatele, meritano ben oltre una foto.



Piazza Affari



PHOTO: OLIVIA SHUTTERSTOCK.COM





Piazza Meda

PH © DELBO ANDREA/SHUTTERSTOCK.COM



Stazione Centrale

PH © STANISLAVA KARAGYOZOVAS/SHUTTERSTOCK.COM

## Bagni Misteriosi GIARDINI TRIENNALE MILANO

Due bagnanti, un cigno, una piattaforma, una cabina e una fontana si stagliano, immersi in una piccola piscina, nel cuore del **parco antistante la Triennale Milano**. L'opera, realizzata da **Giorgio de Chirico** richiama l'infanzia in Grecia dell'artista.

## La Mela Reintegrata STAZIONE CENTRALE

Dirigendovi verso il **piazzale su cui affaccia la Stazione Centrale** soffermatevi sulla

grande mela bianca in polvere di marmo e metallo al centro di esso. È la "Mela Reintegrata" di **Michelangelo Pistoletto**, una curiosa allegoria di un futuro in cui la scienza e la tecnica si saldano finalmente con la natura.

## 'Grande Disco', PIAZZA MEDA

Lo stile distintivo di **Arnaldo Pomodoro** è immediatamente riconoscibile nella grande opera in bronzo a pochi passi dal **Quadrilatero della Moda**. "Grande Disco" è una rappresentazione astratta





Piazza del Carmine

dell'uomo che Leonardo da Vinci prima di lui aveva inscritto in un cerchio.

## 'Il grande Toscano' PIAZZA DEL CARMINE

Nel cuore di **Brera**, il contemporaneo dialoga con l'arte del passato nella grande statua in bronzo di ispirazione classica disegnata da **Igor Mitoraj**. La chiesa del Carmine sullo sfondo preceduta dal busto del Grande Toscano è un'immagine dal forte impatto visivo.



Idroscalo

## Parco dell'Arte IDROSCALO

Ad appena pochi minuti dalla città l'**Idroscalo** è un'ottima idea per una gita nel verde. Lungo le rive del lago artificiale balneabile, un **museo permanente a cielo aperto** immerso in una meravigliosa cornice naturale si estende per più di un chilometro, con sculture di artisti contemporanei di fama internazionale note come "Parco dell'Arte".

>> Scopri di più su  
[luoghidelcontemporaneo.  
beniculturali.it](http://luoghidelcontemporaneo.beniculturali.it)

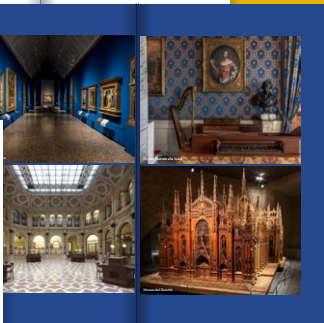
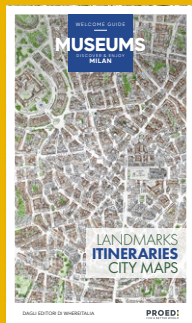




# MUSEUMS

## DISCOVER & ENJOY MILAN

Oltre 100 musei e sedi espositive a Milano,  
dai più famosi e imperdibili  
ai meno noti anche ai milanesi.



EDIZIONE INGLESE

SCOPRI DI PIÙ &gt;



DAGLI EDITORI DI WHEREITALIA

**PROED**  
FOR A BETTER WORLD



WELCOME | ITINERARI



## DESTINAZIONE LAGHI

*A nord di Milano, i laghi lombardi attraggono i visitatori per il clima mite, i paesaggi mozzafiato, le bellezze naturali e tesori di arte e storia.*

☰ INDEX



## WELCOME | ITINERARI

---

Iniziamo con il **Lago Maggiore**, al confine tra Lombardia, Piemonte e Svizzera, noto per le sponde incantevoli e le sue isole. La più famosa si trova al largo di **Stresa**, elegante cittadina ricca di edifici neoclassici e liberty e ideale per lo shopping nelle tante boutique del centro: si tratta dell'**Isola Bella**, ancorata come una fantastica nave-giardino e sormontata dal maestoso Palazzo Borromeo, iniziato nel Seicento e ricco di tesori d'arte, tra cui la collezione privata della più famosa famiglia aristocratica milanese. Ai Borromeo appartiene anche la **Rocca di Angera**,

imponente fortificazione (XII-XVII sec.) dagli ambienti sfarzosi, il più famoso la Sala di Giustizia, con un importante ciclo di affreschi. La rocca comprende anche un **giardino medievale** ricostruito sulla base di antichi codici e documenti ([www.isoleborromeo.it](http://www.isoleborromeo.it)). Sulle sponde del **Lago di Como** Alessandro Manzoni avvia il suo capolavoro "I Promessi Sposi". Il lago prende il nome dalla città di **Como**, da non perdere l'imponente Duomo gotico, le basiliche romaniche di San Fedele e Sant'Abbondio e la neoclassica **Villa Olmo**. Adagiata sulle rive del lago di Como, a Lenno e attualmente

Isola Bella (Lake Maggiore)





PH © SINA ETTMER PHOTOGRAPHY/SHUTTERSTOCK.COM

di proprietà del FAI-Fondo Ambiente Italiano, **Villa del Balbianello** è un magnifico esempio di dimora del XVIII secolo perfettamente conservata. Circondata da uno splendido giardino panoramico a terrazze, con una vista mozzafiato sul lago, la Villa è uno dei rifugi più romantici della zona. Situata sulla punta di un promontorio che domina le acque del lago, è stata scelta dal regista George Lucas come una delle suggestive ambientazioni di "Star Wars". Nelle vicinanze troviamo **Cernobbio**, con la rinascimentale **Villa d'Este**, oggi albergo di lusso, e **Villa Erba**, dove il regista Luchino Visconti trascorse la propria infanzia, con museo visitabile

su prenotazione ([www.villaerba.it](http://www.villaerba.it)). Proseguendo verso nord, **l'Isola Comacina** è un gioiello di natura e arte, ricca di vegetazione mediterranea e sito archeologico tra i più importanti del Nord Italia per l'alto medioevo ([www.isola-comacina.it](http://www.isola-comacina.it)). Nella vicina Tremezzo, non perdetevi la barocca Villa Carlotta, con giardino all'italiana e sculture di **Canova**. All'incrocio con il braccio meridionale del lago, la splendida **Bellagio** è in posizione strategica per godere di un panorama mozzafiato. Da non perdere anche una visita agli altri laghi facilmente raggiungibili da Milano, come il **Lago d'Orta**, con l'antica



isola di San Giulio, percorsa dalla **via del silenzio e della meditazione** e sormontata dalla basilica romanica, dal palazzo vescovile e dal monastero (in auto da Milano: autostrada A26 uscite di Borgomanero o Arona). In

prossimità del lago, il **Sacro Monte di Varallo** (XVI secolo) è **patrimonio UNESCO**, con la sua splendida basilica e la ricostruzione della vita di Cristo in 45 cappelle, con fantastiche ambientazioni tra pittura, scultura e architettura.



### **SANTA CATERINA DEL SASSO** Un eremo a strapiombo sul lago

Secondo la tradizione, l'**eremo di Santa Caterina del Sasso** (A 75 km da Milano) fu fondato nel XII secolo da Alberto Besozzi, un ricco mercante locale che, dopo essere sopravvissuto a una forte tempesta mentre attraversava il **Lago Maggiore**, decise di abbandonare i suoi beni terreni e vivere la vita da eremita. Il fascino particolare di questo eremo (che conserva importanti **affreschi**) è dato soprattutto alla sua posizione sorprendente, arroccato su una sporgenza rocciosa a strapiombo sul lago.

[www.santacaterinadelsasso.com](http://www.santacaterinadelsasso.com)





[ WELCOME TO ITALIA ]

# Esperienze da sogno

Per scoprire le bellezze della città o per sperimentare esperienze speciali, Welcome to Italia ti propone alcune opportunità imperdibili. Scegli se partecipare a **visite esclusive in città** o prenotare l'**esperienza outdoor** che sognavi per questa stagione:

[www.welcometoitalia.com](http://www.welcometoitalia.com)



## VISITA PRIVATA AL CENOCOLO VINCIANO

Una guida personale ti accompagnerà in un viaggio esclusivo alla scoperta di una delle opere d'arte più famose al mondo.

> CLICK & BUY



## VISITA PRIVATA AL DUOMO DI MILANO

Visita con guida personale per un'esperienza esclusiva all'interno della cattedrale e alle terrazze (con ascensore).

> CLICK & BUY



≡ INDEX





# In love with Italy?



Live your dream and get  
your experience in a click

**Welcome to Italia** network  
promotes the Italian tourist heritage,  
combining selected contents  
with high-quality experiences.

WELCOME TO  
**ITALIA**  
THE ONLINE GUIDE TO DISCOVER AND ENJOY ITALY  
[www.welcometoitalia.com](http://www.welcometoitalia.com)



[WELCOME TO ITALIA]

# Esperienze da sogno

---



## **TOUR PRIVATO IN CITTÀ**

Una guida specializzata ti accompagnerà nell'esperienza che meglio si adatta alle tue esigenze.

**>CLICK & BUY**



## **DEGUSTAZIONE FRANCIACORTA CON PIC NIC**

Nell'area vinicola di Franciacorta, puoi visitare due prestigiose cantine con una degustazione guidata.

**>CLICK & BUY**



## **AMARONE WINE E-BIKE TOUR**

Immergiti nell'affascinante campagna che circonda Verona, a 150 km da Milano, per un bike tour in vigna.

**>CLICK & BUY**



[ WELCOME TO ITALIA ]

# Esperienze da sogno

## IMPERDIBILI

### **BELLAGIO E VARENNA, PERLE DEL LAGO DI COMO**

Una visita a due dei borghi più belli d'Italia, dove ammirare panorami spettacolari con un giro in barca privata. Aperitivo o brunch.

>CLICK & BUY



### **BOLLICINE SUL LAGO**

Tour in barca di due ore, per vivere un momento speciale in coppia o per un brindisi tra amici in un'atmosfera magica.

>CLICK & BUY



Scopri le altre esperienze  
[www.welcometoitalia.com](http://www.welcometoitalia.com)

WELCOME TO  
**ITALIA**  
THE ONLINE GUIDE TO DISCOVER AND ENJOY ITALY

BOUTIQUE & BRAND

# SHOPPING



Un gioiello nel cuore di Brera

Aperta di recente nel quartiere di Brera, la nuova boutique Villa Milano è un ambiente raffinato con un tocco squisitamente femminile, dove la creatività ha trovato casa.

>> **Villa Milano**  
[www.villa.it](http://www.villa.it)  
**Via San Carpoforo, 3.**  
**T: 02 804279.**

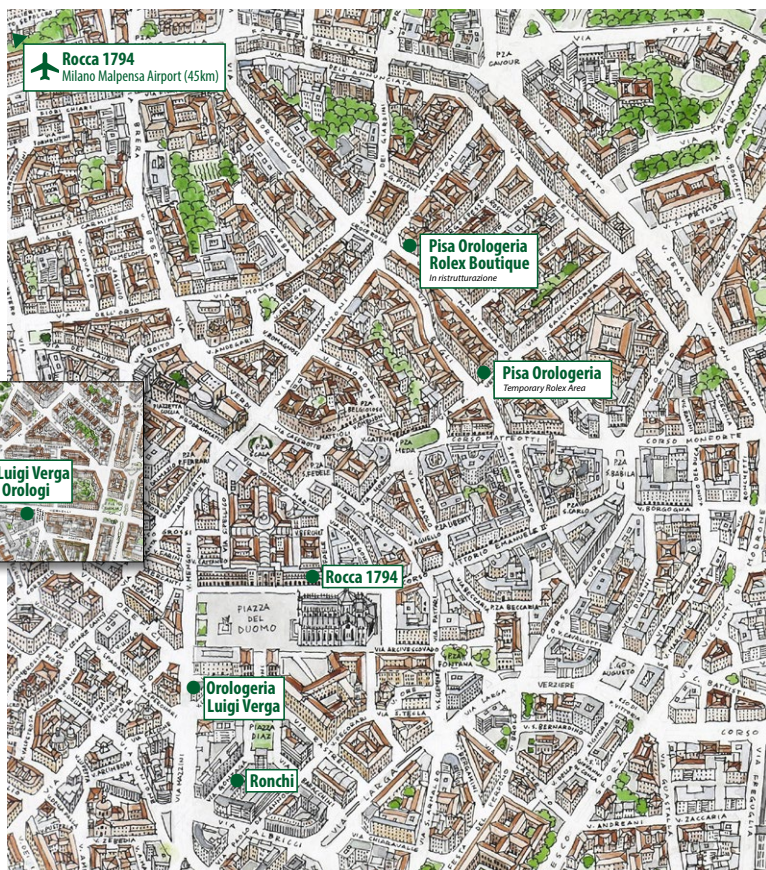
**L**a **maison di alta gioielleria** Villa Milano è nota per la sua sapiente lavorazione artigianale dal 1876. Recentemente, in omaggio alla **creatività**, ha scelto la sua nuova sede, **nel cuore di Brera**, iniziando un percorso di **rinnovamento e sperimentazione stilistica**, in linea con la storia. La direzione creativa è affidata ad Alice e Francesca Villa, alla quinta generazione della maison, che insieme sono protagoniste di grandi cambiamenti. Primo fra tutti, la **novità assoluta di aprire al pubblico il laboratorio** dove vengono realizzate le creazioni di Villa Milano, permettendo ai clienti di seguire tutte le fasi di realizzazione del proprio gioiello.

☰ INDEX

📍 MAPPA







## Rivenditori autorizzati a Milano

### ► Pisa Orologeria - Rolex Boutique

Via Montenapoleone, 24  
(in ristrutturazione)  
Temporary Rolex Area  
presso Pisa Orologeria  
Via Verri, 7 (2° piano)  
T: 02 76317726

### ► Orologeria Luigi Verga

Via G. Mazzini (Piazza Duomo)  
T: 02 8056521

### ► Luigi Verga Orologi

Corso Vercelli, 19  
T: 02 48198656

### ► Rocca 1794

Piazza Duomo, 25.  
T: 02 8057447  
Milano Malpensa  
Airport-Terminal 1  
T: 02 74867578

### ► Ronchi

Via Gonzaga, 5. T: 02 877449



# Le vie dello shopping

*Tra le più importanti capitali mondiali dello shopping, Milano ha sempre qualcosa di nuovo da offrire: a spasso nelle vie più conosciute o in luoghi nascosti tutti da scoprire, ogni quartiere della città sarà l'occasione per fare grandi acquisti.*



## LA LEGGENDARIA MONTENAPOLEONE

Il **Quadrilatero della Moda** (o Quadrilatero d'Oro) è facilmente raggiungibile a piedi dal Duomo e dalla Galleria. È qui che si trovano tutti i grandi **brand internazionali** e i più importanti **stilisti di moda** con le loro scintillanti boutique. Il Quadrilatero è così definito perché è un'area che si estende tra quattro vie punteggiate da negozi glamour: **via Montenapoleone, via Manzoni, via della Spiga e corso Venezia**. Si tratta di un vero e proprio distretto commerciale open-air, tra vetrine che espongono gli ultimi trend del lusso e dove, nello spazio di poche centinaia di metri, si trovano anche ristoranti, lounge bar, hotel di lusso e musei.



## CORSO VITTORIO EMANUELE E VIA TORINO: SHOPPING DI TENDENZA

Da Piazza Duomo si diramano corso Vittorio Emanuele II (che arriva fino a piazza San Babila) e via Torino, che scende verso Porta Ticinese, dove si trovano la Darsena e i Navigli. Corso Vittorio Emanuele e via Torino sono due destinazioni perfette per lo **shopping giovane** e per chi è alla ricerca delle **ultime tendenze della moda milanese**. Due vie punteggiate di negozi che offrono una **grande varietà di prodotti**: dai grandi magazzini alle botteghe storiche ai negozi multibrand.





## DUOMO, IL CUORE DELLA CITTÀ

WINDOW  
1 h  
SHOPPING

Il centro storico di Milano è racchiuso in un'area relativamente piccola, in buona parte pedonale e **facile da esplorare a piedi**. Non serve pianificare un itinerario "culturale" piuttosto che uno di "shopping" perché in centro è possibile combinare le due cose e ottenere il massimo da entrambe. Questa zona è ricca di una **miriade di negozi**, con i **grandi marchi della moda**, di **botteghe storiche** e di alcuni dei **caffè, bar e ristoranti** più ricercati della città. Nello spazio di qualche centinaio di metri intorno al Duomo si trovano alcuni indirizzi decisamente esclusivi e una serie di **monumenti e attrazioni imperdibili** come il Duomo, la Galleria, il Teatro alla Scala, il Castello Sforzesco, l'antica Basilica di Sant'Ambrogio e anche alcune tracce della "Milano di epoca romana", con testimonianze del primo insediamento della città. Da non perdere, sotto i portici di piazza Duomo, la Rinascente che da oltre 150 anni offre a turisti e milanesi un'esperienza di one-stop shopping unica.



## PORTA NUOVA, TEMPI MODERNI

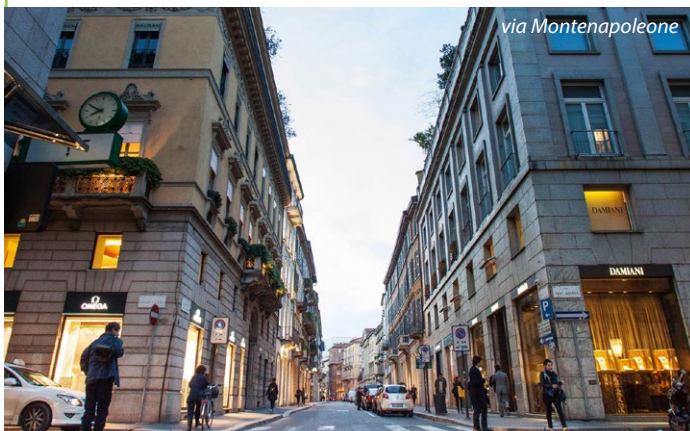
WINDOW  
30 min  
SHOPPING

Sotto l'imponente UniCredit Tower, uno dei nuovi **simboli dello skyline milanese**, troverete la parte più all'avanguardia di Milano, con i grattacieli di **Porta Nuova e Piazza Gae Aulenti** (dedicata a una delle grandi firme del design), un vero e proprio gioiello di architettura con un numero sempre crescente di boutique di prestigio. Da Piazza Gae Aulenti si può godere di una vista unica su tutto il quartiere che si estende dal **quartiere Isola** a via **Melchiorre Gioia**. Si tratta di uno dei quartieri più contemporanei e alla moda della città, ricco di **bar e lounge** per il tradizionale rito dell'aperitivo. La zona si estende fino a **Corso Como**, dove si trovano alcuni dei più famosi locali di Milano, insieme a negozi di abbigliamento e design, librerie e profumerie.



## LA VIA DEL TEMPO

A Milano, sono molte le boutique che presentano le proprie **collezioni di gioielli**, disegnate e realizzate artigianalmente: linee esclusive per chi che le indossa quotidianamente, che consentono di mettere in evidenza la propria personalità. In centro, tra **Brera** e il **Quadrilatero della Moda**, si possono acquistare preziosi accessori "made in Milan" tra cui gioielli in argento, d'oro o con i diamanti... per sé o come regalo per la persona amata.



Per quanto riguarda l'**alta orologeria**, i più prestigiosi produttori di orologi al mondo hanno "casa" a Milano e **Via Pietro Verri** si è confermata in questi ultimi anni come la "**Via del Tempo**". Qui la boutique di Pisa Orologeria è diventata punto di riferimento dell'alta orologeria, sia per i milanesi dal gusto raffinato sia per una clientela sempre più internazionale.







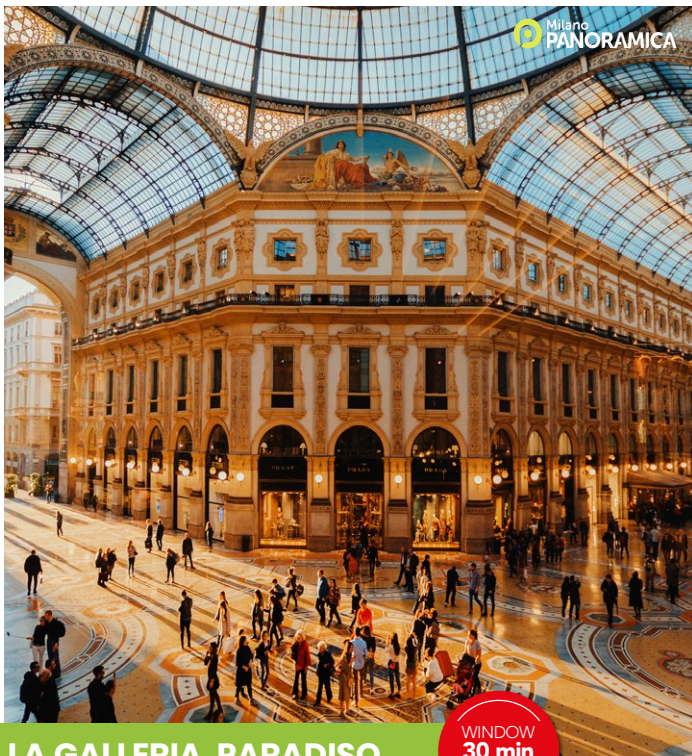
## BRERA, IL CUORE ARTISTICO DELLA CITTÀ

WINDOW  
2h  
SHOPPING

Una delle zone più vivaci della città, un tempo popolata da **artisti e bohémien**, che ancora oggi conserva questa impronta unica. Percorrendo a piedi le strette stradine acciottolate, si possono ammirare **negozi di antiquariato** molto chic, eleganti **gallerie d'arte**, caffè e ristoranti. Quartiere storico in rapida espansione, che si estende da **Corso Garibaldi** a **Corso Como**, ospita alcuni dei marchi più trendy in città. Passeggiando a Brera, rimarrete colpiti dall'atmosfera particolare creata da tanti piccoli **laboratori di artisti** e negozi che vendono tele e vernici, **gallerie di antiquariato** ma anche laboratori di oreficeria e pelletteria di lusso. La pietra miliare di questo quartiere è la Pinacoteca di Brera con la Biblioteca Nazionale Braidense, l'Osservatorio Astronomico e l'Orto Botanico, una suggestiva oasi verde nel cuore della città. Di recente, nel quartiere si sono trasferite prestigiose boutique di alta profumeria, e Brera si può definire anche "**distretto dell'arte profumiera**".



# SHOPPING



## LA GALLERIA, PARADISO DELLE FASHION VICTIM

WINDOW  
30 min  
SHOPPING

Un altro punto di riferimento per lo shopping più ricercato è la **pittorresca, iconica e spettacolare Galleria Vittorio Emanuele II**, dove trovano casa i **grandi nomi della moda** e diversi **ristoranti di livello**. Dopo avere fatto il tradizionale rito del Toro (si gira per tre volte il tallone su una zona ben precisa dell'effigie del Toro rappresentato sul pavimento) ci si può dedicare alla visita delle numerose e scenografiche boutique di alta moda che qui sfoggiano le loro scintillanti vetrine.



## NAVIGLI, MAGICHE ATMOSFERE

WINDOW  
2h  
SHOPPING

Sono i veri e propri trendsetter milanesi a frequentare i negozi della **zona ticinese** e dintorni. Tra le **colonne di San Lorenzo e i Navigli**, infatti, si trovano molti negozi di tendenza con marchi di nicchia e **piccoli negozi vintage** dove, se si sa come cercare, è ancora possibile trovare delle occasioni. Insieme a Brera, i Navigli sono uno dei quartieri più pittoreschi della vecchia Milano dove si trovano **atelier di artisti e pittori**, oltre ad essere la destinazione preferita dai milanesi per il **rito dell'aperitivo**. Navigli e Darsena – l'antico porto mercantile della città ristrutturato qualche anno fa – meritano da soli una visita per l'atmosfera magica che riescono a trasmettere.





### CORSO VERCELLI, UN QUARTIERE CHIC

WINDOW  
2h  
SHOPPING

Corso Vercelli è la via dove potersi concedere uno **shopping "di nicchia"**, più ricercato perché in una zona molto elegante e non troppo centrale e trafficata. Il quartiere è caratterizzato da un'architettura che ricrea l'**atmosfera tipica milanese** e dove si possono ancora veder passare i caratteristici tram storici. Si tratta di una delle zone più esclusive della città, residenziale e dall'atmosfera retrò, che incarna la tradizionale anima dell'alta società milanese. Sul Corso si affacciano **eleganti vetrine** senza soluzione di continuità e per tutti i gusti, di abbigliamento, calzature, arredamento per la casa e anche ristoranti. Inoltre, a pochi passi da qui si trovano il capolavoro di Leonardo da Vinci dell'**Ultima Cena**, meta ogni anno di milioni di visitatori, il nuovissimo parco di CityLife e il Parco Sempione con la Triennale, attraverso il quale è possibile arrivare fino al Castello Sforzesco con una piacevole passeggiata.





## 5 VIE, UN TESORO NASCOSTO

WINDOW  
1h  
SHOPPING

Questo quartiere si caratterizza come **punto d'incontro di 5 antiche strade** nel cuore della città, a pochi passi da Piazza Duomo. Un distretto dello shopping dove si possono acquistare **prodotti unici e originali** nelle gallerie d'arte, negli showroom e nelle botteghe artigiane, che insieme creano un'atmosfera d'altri tempi.



MAPPA

ADVERTORIAL



## PETTINAROLI

Nel cuore di **Brera**, questa elegante boutique propone un vasto assortimento di **stampe d'epoca**, mappamondi, carte geografiche, articoli da regalo, tra cui oggetti da scrivania, album e cornici: il posto ideale dove poter acquistare veri e propri **pezzi unici** da collezione.

SCOPRI DI PIÙ



Via Brera, 4.  
T: 02 86464642-86461875  
[www.fpettinaroli.it](http://www.fpettinaroli.it)

INDEX

MAPPA  
PETTINAROLI





# OUTLET



Milano è al centro di un crocevia unico che consente di raggiungere in breve tempo i più importanti outlet della moda e del design: le migliori marche italiane e internazionali a prezzi scontati tutto l'anno!

## Serravalle Designer Outlet



## SERRAVALLE DESIGNER OUTLET

Il più grande outlet d'Europa dove si possono trovare prestigiose firme della moda e del lusso in una splendida cornice architettonica, tra la campagna piemontese e la riviera ligure.

Fanno parte del gruppo McArthurGlen anche gli outlet di "Barberino" vicino a Firenze, "Castel Romano" alle porte di Roma, "La Reggia" vicino a Napoli e "Noventa di Piave" non lontano da Venezia.

• **DOVE SI TROVA:** Autostrada A7 Milano- Genova, uscita Serravalle Scrivia.

• **COSA OFFRE:** un'esperienza di shopping unica con 300 marchi di moda con sconti tutto l'anno fino al 70%.

[McArthurGlen.it/Serravalle](http://McArthurGlen.it/Serravalle)



## SERRAVALLE DESIGNER OUTLET

Servizio navetta giornaliero da Milano.

Il biglietto dà diritto al **Fashion Passport**, una card giornaliera che garantisce un ulteriore -10% nei negozi aderenti, da ritirare all'arrivo presso il Guest Services.

>> **Zani Viaggi** ([www.zaniviaggi.com](http://www.zaniviaggi.com))

Stazione Centrale	Largo Cairoli	Partenza da Serravalle
9.30	10	18.15

>> **Autostradale Viaggi** ([www.lookmitours.com](http://www.lookmitours.com))

Stazione Centrale	Corso Buenos Aires	Piazza Duomo	Partenza da Serravalle
10	10.05	10.30	19

>> **Flixbus** (orari e giorni di percorrenza: [www.flixbus.co.uk](http://www.flixbus.co.uk))

Partenze da Lampugnano (Stazione dei Bus) a Serravalle Designer Outlet e ritorno.



# OUTLET

## SCALO MILANO OUTLET & MORE

Scalo Milano Outlet & More è l'outlet che si trova a soli 15 minuti dal centro di Milano

in cui convivono collezioni a prezzi outlet e nuovi arrivi a prezzo di listino.

• **DOVE SI TROVA:** situato a Locate di Triulzi (via Milano, 5), è accessibile con una navetta dal centro di Milano (Piazza della Repubblica, 5 angolo via Turati) che raggiunge direttamente l'outlet in pochi minuti.

• **COSA OFFRE:** 150 sono i brand di moda e design, tra cui Cavalli Class, Twinset, Fratelli Rossetti, Patrizia Pepe, Puma, un Ferrari store e 15 showroom di interior design e arredamento (Alessi, Kartell, Calligaris...) e prodotti con sconti fino al 70% tutto l'anno.

• **NON SOLO SHOPPING:** nell'outlet si trovano anche accessori, cosmetici e prodotti sportivi, oltre a 14 punti di ristoro (ristoranti e caffetterie). Servizio Tax Free Refund.  
[scalomilano.it](http://scalomilano.it)



## SCALO MILANO OUTLET & MORE

Un **servizio navetta** parte con tre corse giornaliere da Piazza della Repubblica con fermata intermedia (all'andata e al ritorno) in Piazza Medaglie d'Oro angolo Corso Lodi (M3 Porta Romana). Prenotazione su **scalomilano.it**

Piazza della Repubblica 3, angolo Via Turati	Partenza da Scalo Milano
10.30	12.30
14	15.15
17	19



### FIDENZA VILLAGE

È uno degli 11 Village "The Bicester Village Shopping Collection" by Value Retail in Europa e Cina: un'esperienza unica di shopping che combina moda e lusso, intrattenimento e turismo.

- **DOVE SI TROVA:** nel cuore della Food Valley e dei luoghi verdiani, a 60 minuti da Milano.
- **COSA OFFRE:** oltre 120 boutique con una selezione di marchi italiani e internazionali a prezzi scontati fino al 70% tutto l'anno e il servizio di Virtual Shopping per fare acquisti tramite WhatsApp, e-mail o telefono.

[www.fidenzavillage.com](http://www.fidenzavillage.com)

### FOXTOWN FACTORY STORES

Un paradiso del lusso e dell'eleganza dove 160 boutique offrono il meglio della moda, con sconti dal 30 al 70% tutto l'anno.

- **DOVE SI TROVA:** sul confine svizzero, a 50 km da Milano.
- **COSA OFFRE:** 160 boutique esclusive con oltre 250 top brand, 1 casino, 7 punti di ristoro, un Ufficio Cambio, free wi-fi, info point turistico e servizi di Tax Free Refund.

[www.foxtown.com](http://www.foxtown.com)

### VICOLUNGO THE STYLE OUTLETS

A soli 30 minuti da Milano e dall'aeroporto di Malpensa, è uno degli outlet più vicini a Milano e il luogo ideale dove trascorrere una giornata all'insegna dello shopping.

- **DOVE SI TROVA:** Autostrada A4 Milano-Torino, uscita Biandrate Vicolungo.
- **COSA OFFRE:** 150 boutique di moda, articoli per la casa e la persona e un'ampia selezione di marchi sportivi, a prezzi scontati fino al 70%. [www.vicolungo.thestyleoutlets.it](http://www.vicolungo.thestyleoutlets.it)

### FRANCIACORTA VILLAGE

Situata tra i laghi di Garda e d'Iseo, a meno di un'ora da Milano, Franciacorta offre un'esperienza unica di shopping.

- **DOVE SI TROVA:** Autostrada A4 Milano- Venezia, uscita Ospitaletto oppure A35 Bre- Be-Mi, uscita al raccordo con la A4.
- **COSA OFFRE:** nella Land of Fashion si possono trovare oltre 190 negozi di brand italiani e internazionali con sconti dal 30% al 70%, tutto l'anno. [www.franciacortavillage.it](http://www.franciacortavillage.it)

FOOD & WINE

# RISTORANTI



PH © FEDERICA DI GIOVANNI

Nel cuore della Stazione Centrale è arrivata una realtà unica dove fare la spesa e mangiare... ma anche un nuovo luogo di incontro per i Milanesi e i turisti.

>> **Mercato Centrale Milano.** [www.mercatocentrale.it](http://www.mercatocentrale.it)  
**Via G.B. Sarmartini, 9.**  
**T: 02 37928400.**

Si trova nel **lato ovest della Stazione Centrale** il nuovissimo **Mercato Centrale Milano**, una realtà fatta di **artigianalità, territorio, incontro e vocazione culturale**. Aperto dalle 7 a mezzanotte, questo spazio offre la possibilità di sedersi a mangiare o girare tra le botteghe per fare la spesa - oppure ordinare a domicilio - di incontrarsi con gli amici o di partecipare a laboratori, ma anche di ascoltare buona musica. Uno **spazio contemporaneo** dove le atmosfere cambiano dal giorno, all'ora dell'aperitivo, alla sera. **29 sono le squadre di artigiani**, distribuite su due piani, con proposte dal **pesce** alla **carne** di qualità, dai **dessert** alla **cucina etnica**... per un'offerta food&beverage molto articolata.

☰ INDEX

📍 SEE MAP





## Il ristorante a casa

Dedicato a chi vuole sperimentare la vera tradizione culinaria regionale, i prodotti tipici del territorio e le ricette tramandate dalle famiglie italiane.

Il **network delle "Cesarine"** - diffuso in oltre 140 città italiane con oltre 1000 cuochi e cuoche

amatoriali - si è affermato in questi anni proprio con questo scopo: **offrire un'esperienza gastronomica completa** aprendo le porte di casa con pranzi e cene, show cooking personalizzati, corsi di cucina, visite ai mercati o ai produttori locali o anche catering in location esclusive. Pranzare in una famiglia italiana, con piatti preparati secondo le tradizioni tipiche della cucina locale, degustando i vini del territorio è un'esperienza davvero unica! E da quest'anno sul sito internet [cesarine.com](http://cesarine.com) sono disponibili corsi di cucina live e appuntamenti virtuali, sia in italiano sia in inglese, per continuare a imparare le ricette di famiglia e tutti i segreti della cucina tradizionale.

**[www.cesarine.com](http://www.cesarine.com)**



# I piatti della tradizione milanese

Milano offre una cucina dai sapori davvero particolari. Ecco una breve guida per non perdersi le migliori ricette tipiche della città.



PH © CARMINE ARRICHIELLO

Ristorante Da Gianni

### RISOTTO ALLO ZAFFERANO

È uno dei pochi piatti ad avere una “data di nascita” ben precisa. La leggenda narra, infatti, che l'8 settembre 1574 il mastro vetraio Valerio di Fiandra si ritrovò un piatto di **riso colorato con lo zafferano** al pranzo di nozze della figlia e da allora è diventato uno dei piatti simbolo della cucina milanese. Il maestro Gualtiero Marchesi ne ha fatto una vera e propria opera d'arte, con tanto di foglia d'oro! Da provare anche nella sua versione più croccante, il cosiddetto “riso al salto”, o nella versione creativa proposta da Carlo Cracco nel suo omonimo ristorante in Galleria Vittorio Emanuele ([www.ristorantecracco.it](http://www.ristorantecracco.it)).



## COTOLETTA ALLA MILANESE

Citata per la prima volta nel 1500 alla corte degli Sforza, la sua "invenzione" è stata oggetto di una storica contesa con i viennesi, che ne rivendicavano l'origine. Secondo la ricetta tradizionale le **fettine di carne di vitello** devono essere alte circa un dito, **passate nell'uovo e nel pan grattato** e fritte nel burro. Punto di riferimento a Milano i ristoranti "Da Giannino" ([www.gianninoristorante.it](http://www.gianninoristorante.it)) e "Al Garghet" ([www.algarghet.it](http://www.algarghet.it)).

## TRIPPA (O BUSECCA)

Tipicamente invernale, prevede come ingrediente principale le **interiora bovine** e originariamente era il piatto con cui si celebravano le ricorrenze nella tradizione contadina. Da provare magari con una rivisitazione di ostriche e caviale, come quella proposta dall'osteria "Al Pont de Ferr" sui Navigli ([pontdeferr.it](http://pontdeferr.it)).

## CASSOEULA

La storia racconta che il grande direttore d'orchestra Arturo Toscanini fosse ghiotto di questo piatto, che





Cassoeula



Tripe

unisce la **carne di maiale** (salsicce, cotiche e costine) con le **verze**. Indirizzo consigliato "Antica Trattoria della Pesa" in Via Pasubio ([www.anticatrattoriadellapesa.com](http://www.anticatrattoriadellapesa.com)).

### MONDEGHILI

Piccole **polpette di carne trita** cotte nel burro o nell'olio e di cui il noto chef stellato Bruno Barbieri ha fatto un'arte. Si possono assaggiare nella forma tradizionale da "Al Matarel" ([www.almatarel.it](http://www.almatarel.it)).

### PANETTONE

Con una tradizione di 500 anni, il panettone non può mancare sulla tavola delle feste: si tratta di un grande **pane dolce** lievitato molto lentamente e arricchito con **uvetta e frutta candita**. Tra storia e leggenda, le teorie sulle origini del panettone sono svariate. Uno degli aneddoti più fantasiosi (e romantici) riporta la sua invenzione a Ugo, un giovane falconiere al servizio di Ludovico il Moro che desiderava conquistare il cuore della figlia di un povero panettiere di nome Toni. Per ottenere la sua mano si travestì egli stesso da



panettiere e inventò un pane arricchito con burro, uova, uva passa, scorza di limone e arancia candita. La fama di questo pane speciale presto si diffuse e divenne famoso come "**Pan del Toni**". Secondo la storia documentata, invece, la tradizione del panettone è testimoniata da un manoscritto conservato presso la **Biblioteca Ambrosiana** risalente al XV secolo. Già a quei tempi, era consuetudine che il pater familias la notte di Natale mettesse nel camino questo pane speciale che distribuiva poi tra i presenti. Dal punto di vista gourmet, la caratteristica del panettone è che il composto di colore dorato, per la sapiente combinazione di burro e uova, sia lievitato due o tre volte, e abbia un aspetto con note di colore arancione, verde e marrone per la presenza di canditi e uva passa. Generalmente è preferibile che sia scaldato per qualche minuto davanti a un forno aperto o sopra un calorifero, prima di essere servito in tavola.



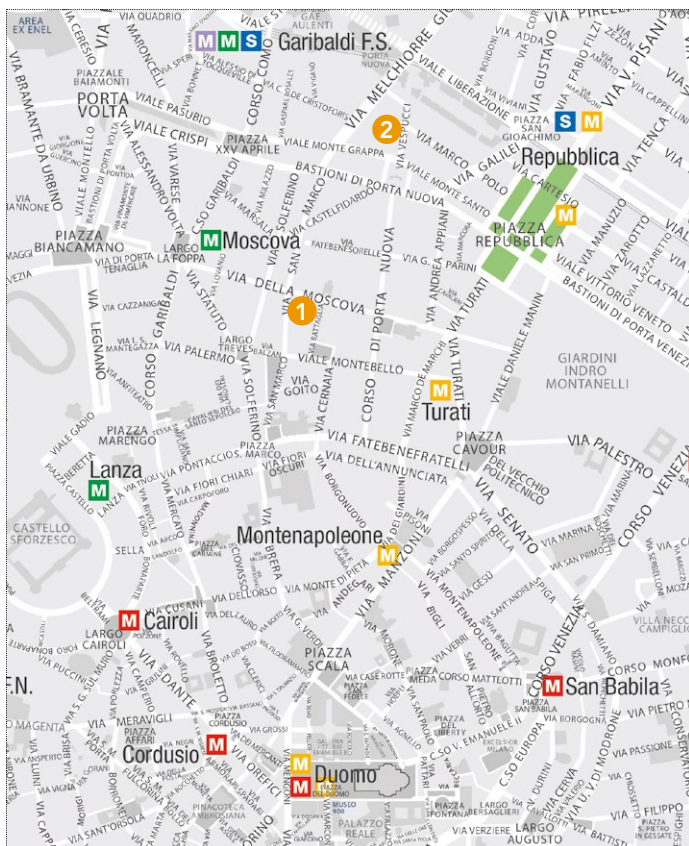
Cracco





[SCELTO PER VOI]

# Ristoranti al top



## Tutti i sapori di Milano

Tra i ristoranti più interessanti in città, vi proponiamo due location dove gustare un'ottima cucina italiana di impronta romana.



ADVERTORIAL

1



## VOLEMOSE BENE MOSCOVA

Questa **Ostaria Romana** ha portato la vera cucina romana in città dal 2012, con la sua tradizione. In un **ambiente accogliente** e informale, potete gustare dagli antipasti ai dolci, con un'ottima carta dei **vini anche laziali**. Molto frequentato, a pranzo e cena, 7 giorni su 7.

**Via della Moscova, 25**  
**T: 02 36559618**  
**volemosebenemilano.it**



ADVERTORIAL

2



## VOLEMOSE BENE VESPUCCI

Con il ristorante di via Moscova, questa seconda **Ostaria Romana** in città si trova in un contesto elegante e con **dehors**, a pochi passi dai grattacieli di Milano. Qui si possono gustare dagli antipasti ai dolci, con un'ottima carta dei **vini anche laziali**.

**Via A. Vespucci, 5**  
**T: 02 89690870**  
**volemosebenemilano.it**



MAPPA  
MOSCOVA



MAPPA  
VESPUCCI

≡ INDEX

INTRATTENIMENTO & TOUR

# TEMPO LIBERO



In mongolfiera nei cieli di Lombardia

Sorvolare la natura nella valle del Ticino: scopri un'escursione che ti porta a volo libero nei cieli intorno a Milano, per conoscere un territorio ricco di bellezza e di storia.

>> **Per informazioni:**  
[www.aeronordaerostati.it/mongolfiere.html](http://www.aeronordaerostati.it/mongolfiere.html)  
[info@aeronord.it](mailto:info@aeronord.it) –  
[www.oasicagrande.it](http://www.oasicagrande.it)  
T: 02 26227112.

Un giro in mongolfiera offre l'emozione di vedere il panorama dall'alto e di vivere un'escursione esclusiva. **Aeronord Aerostati**, azienda leader in Italia per i servizi aerostatici, ha sviluppato con la Fondazione Patrimonio Ca' Granda un **nuovo itinerario di volo in mongolfiera** a poca distanza da Milano, per scoprire il **Parco del Ticino** da una prospettiva eccezionale! Questa la **proposta**: un volo (max. 4 persone) della durata di circa 2,5 ore che comprende il briefing iniziale, gonfiaggio della mongolfiera, il volo vero e proprio, atterraggio e colazione in agriturismo con prodotti tipici locali. Eventuale servizio di **transfer** dall'hotel.

≡ INDEX



## Milano e il rito dell'aperitivo

L'happy hour è ormai una tradizione che rispecchia l'atmosfera cosmopolita della città e di cui non si può fare a meno



Navigli

La tanto amata tradizione milanese di sorseggiare un **cocktail prima di cena** fa ormai parte dello stile di vita in città. All'aperitivo si accompagnano sempre **deliziosi assaggi** da scegliere **a buffet o serviti al tavolo**, stuzzichini (olive, patatine, noccioline), formaggi e salumi assortiti, crostini con salse per tutti i gusti, ma anche primi piatti, pizze, focacce e bruschette, crudité di verdure, assaggi di carne o pesce e macedonie di frutta. Via via, poi, gli assaggi sono diventati vere e proprie prelibatezze degne di una cena. Generalmente l'aperitivo viene servito **tra le 18 e le 21** (anche

se è più frequente dopo le 19) ed è diventato un'occasione per un **incontro informale** tra colleghi e amici di tutte le età. Ci sono aperitivi per tutti i gusti: i cocktail - alcolici e non - sono sapientemente assortiti e l'offerta spazia tra **infinite combinazioni**. I più rinomati sono il "Negroni", il "Negroni sbagliato" e lo "Spritz", ma sono molto conosciuti anche il Martini, il Prosecco o il Campari.



# ITINERARI



## Sulle tracce di Leonardo da Vinci

La Vigna di Leonardo è stata aperta al pubblico nel 2015, a pochi passi dalla chiesa di Santa Maria delle Grazie dove Leonardo dipinse L'Ultima Cena.

>> **La Vigna di Leonardo. (Casa degli Atellani). Corso Magenta, 65. [www.vignadileonardo.com](http://www.vignadileonardo.com)**

**È** uno dei luoghi di riferimento per Leonardo da Vinci e un pezzo di storia sconosciuto ai milanesi fino a qualche anno fa, intriso di mistero. In occasione di Expo 2015, i ricercatori hanno individuato il terreno in cui si trovava la **vigna che fu donata a Leonardo** nel giardino della **Casa degli Atellani**, una magnifica dimora rinascimentale di fronte alla Chiesa di Santa Maria delle Grazie.

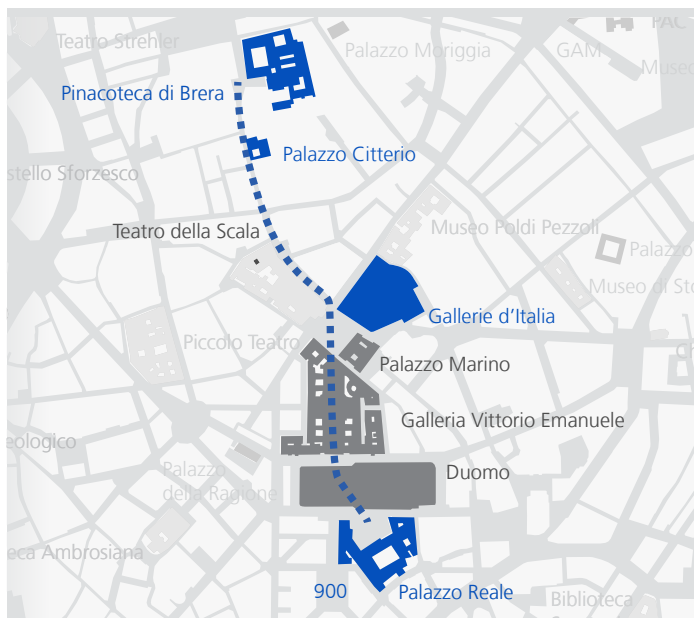
Il museo è diviso in **sette aree**: i cortili di Portaluppi, la Sala dello Zodiaco, la Sala Luini, lo Studio di Ettore Conti, la Sala dello Scalone, il Giardino delle Delizie con le novelle di Matteo Bandello e la Vigna di Leonardo.

☰ INDEX

📍 MAPPA







## La "via dell'arte"

La città di Milano può vantare un vero e proprio **circuito dell'arte** che unisce tre principali poli museali: la **Pinacoteca di Brera**, le **Gallerie d'Italia** in piazza della Scala e il polo civico composto da **Palazzo Reale** e dal **Museo del Novecento**.

Un itinerario che si estende per **900 metri**, e che si può percorrere in soli **15 minuti** a piedi, da via Brera a piazzetta Reale, attraversando Piazza della Scala e la Galleria Vittorio Emanuele II. Qui è racchiusa una parte straordinaria della storia dell'arte del nostro Paese, dal Quattrocento a oggi: una "Via dell'arte" che costituisce una delle risorse culturali di Milano, tornata ad essere una grande capitale internazionale dell'arte.





© NOPPASIN WONGCHUM

## DUOMO DI MILANO

Tra i più importanti (e maestosi) edifici gotici del mondo, questa cattedrale la cui costruzione è in corso da **oltre 450 anni** (con inizio nel 1386) è il **simbolo di Milano**. Per godere di una vista spettacolare del Duomo e della città, è possibile salire alle **Terrazze** (con l'ascensore o con le scale) dove sarete circondati da guglie, torrette e statue di marmo e potrete ammirare a pochi metri da voi la famosa "**Madonnina**" dorata.





## GALLERIA VITTORIO EMANUELE II

Conosciuta anche come “**salotto dei milanesi**”, questa elegante galleria su **quattro piani**, lunga 196 metri e coperta da una volta a botte e da una **magnifica cupola in vetro**, ospita caffè di lusso e importanti boutique di moda. La tradizione vuole che appoggiare il tallone destro sul toro del mosaico raffigurato sul pavimento e girare su se stessi sia auspicio di buona fortuna.



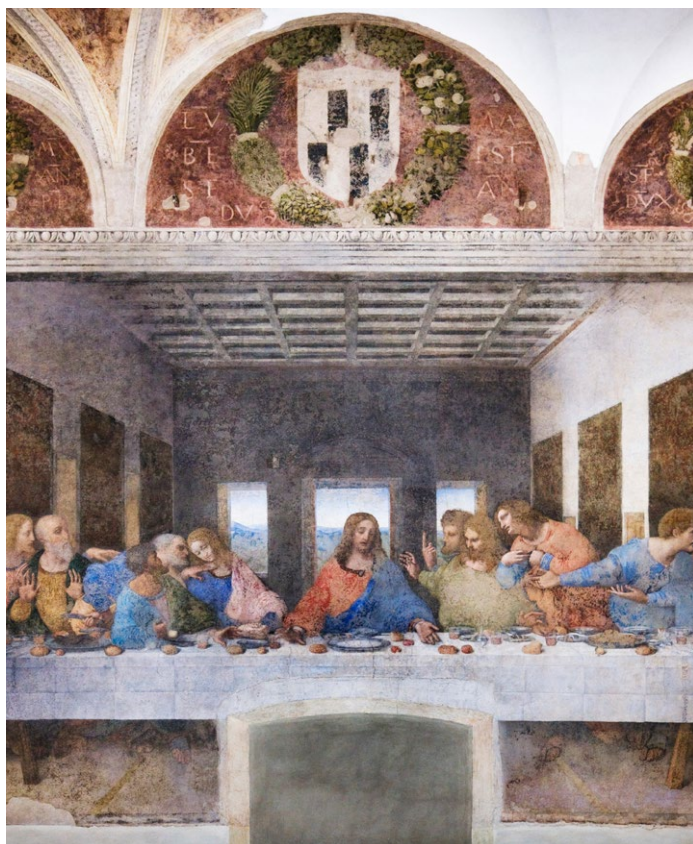


## CASTELLO SFORZESCO

Antica sede dei Visconti, il Castello Sforzesco fu poi ricostruito da Francesco Sforza e ora è semplicemente conosciuto dai milanesi come "Il Castello". Arte antica, dipinti, mobili d'epoca, sculture e strumenti musicali sono ospitati all'interno dei suoi numerosi **musei e biblioteche**. Da non perdere il museo del capolavoro di Michelangelo "Pietà Rondanini".







## CENACOLO VINCIANO

Tra le attrazioni più famose al mondo, "L'Ultima Cena" o "Cenacolo" di Leonardo da Vinci è un grande dipinto murale del XV secolo che rappresenta la scena dell'ultima cena di Gesù narrata nel Vangelo. Si trova nel Refettorio adiacente alla chiesa di Santa Maria delle Grazie.







## PALAZZO REALE

Per molti secoli sede del governo della città, del Regno Lombardo-Veneto e poi **residenza reale** fino al 1919, Palazzo Reale fu acquistato dallo Stato per diventare **sede di importanti mostre internazionali**. Negli anni ha consolidato i rapporti con i musei di tutto il mondo diventando il cuore espositivo di Milano, con oltre un milione di visitatori ogni anno.





## TEATRO ALLA SCALA

Costruito per volere dell'imperatrice Maria Teresa d'Austria, il Teatro alla Scala fu **inaugurato nel 1778** con un'opera di Antonio Salieri ed è diventato uno dei teatri più famosi al mondo. Il suo magnifico auditorium offre tutta la magia dell'opera e dei concerti e, con un po' di fortuna, visitando il museo annesso può capitare di assistere alle prove.





## AMBROSIANA PINACOTECA E BIBLIOTECA

La Pinacoteca Ambrosiana contiene **preziose opere d'arte dal XV al XVII secolo** tra cui il "Ritratto di Musico" di Leonardo da Vinci, il cartone di Raffaello per la "Scuola di Atene" e la "Canestra di frutta" di Caravaggio. La Biblioteca vanta la più grande collezione di scritti e disegni di Leonardo, il "**Codice Atlantico**".





## PINACOTECA DI BRERA

Il magnifico Palazzo di Brera è il centro di gravità del **quartiere artistico**. Il complesso comprende la **Pinacoteca** e la **Biblioteca Nazionale Braidense**, ma anche la prestigiosa Accademia di Belle Arti, una mediateca, un affascinante Orto Botanico e un Osservatorio Astronomico. Il **Caffè Fernanda**, concepito come parte integrante del museo, e la **Bottega Brera**, negozio e libreria del museo, fanno parte della “**Grande Brera**”.







## MUSEO NAZIONALE SCIENZA E TECNOLOGIA

È il più importante museo della scienza e della tecnologia in Italia e ospita le testimonianze della storia della scienza, della tecnologia e dell'industria italiana dal XIX secolo a oggi. Da non perdere il **sottomarino Enrico Toti**, il modello in scala 1:1 del primo **vettore Vega** e le nuove "Gallerie Leonardo da Vinci".







## TRIENNALE MILANO

Uno dei centri espositivi più vivaci, popolari e importanti della città. Dal 1923 è un'istituzione internazionale che organizza **mostre ed eventi su design, architettura, arti visive e teatro**: da non perdere il Museo del Design Italiano negli spazi della Curva al piano terra. Triennale Milano ha anche una superba **medioteca** su design, arte e architettura e il **giardino** ospita grandi artisti e designer.





## GALLERIE D'ITALIA

 MAPPA



Due edifici storici ospitano **capolavori dell'arte italiana del XIX secolo** dalle collezioni di Fondazione Cariplo e Intesa Sanpaolo: **Palazzo Anguissola** e **Palazzo Brentani**. La storica Banca Commerciale ospita invece **capolavori del XX secolo**.



## MUSEO DEL NOVECENTO

 MAPPA



Il museo si trova all'interno del **Palazzo dell'Arengario** in Piazza del Duomo e ospita una collezione di oltre quattromila opere focalizzate sullo **sviluppo dell'arte italiana del XX secolo**.





## BASILICA DI SANT'AMBROGIO


[MAPPA](#)


Una delle chiese più antiche di Milano, meraviglioso esempio di **stile romanico**. Di grande valore artistico il Ciborio che sovrasta l'"**Altare d'oro**", capolavoro di oreficeria carolingia.



## SAN MAURIZIO AL MONASTERO MAGGIORE


[MAPPA](#)


In questa chiesa del XVI secolo, detta anche la "**Cappella Sistina di Milano**", è impossibile non rimanere impressionati dalla quantità e dalla bellezza di dipinti, stucchi e affreschi.



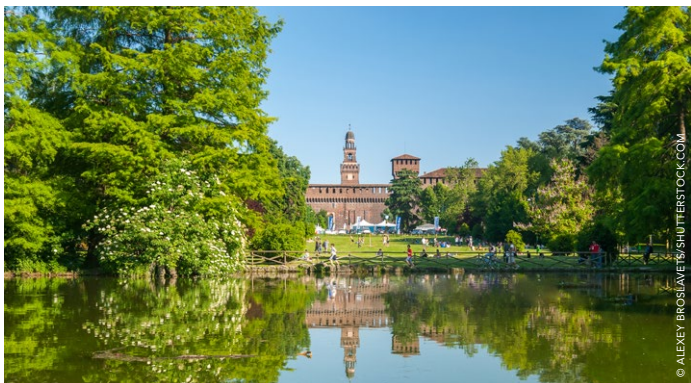


## STAZIONE CENTRALE

 MAPPA



Complesso caratterizzato da un mix di **diversi stili architettonici**: Neoclassico, Art Nouveau e Art Déco. Negli ultimi anni è stato oggetto di importanti lavori di restauro e riqualificazione, con l'apertura di **nuovi spazi e servizi**.



## PARCO SEMPIONE

 MAPPA



Polmone verde nel cuore della città, con **alberi secolari e percorsi fitness**, questo rinomato parco occupa una vasta area che collega l'**Arco della Pace** al **Castello Sforzesco**.







## ORTO BOTANICO

 MAPPA



Piccolo ma delizioso orto botanico nel quartiere di Brera. Risale al XVIII secolo ed è stato riaperto al pubblico qualche anno fa caratterizzandosi come un ambiente molto tranquillo pur trovandosi nel trafficato centro cittadino.



## NAVIGLI

 MAPPA



I Navigli sono una rete diffusa di canali la cui storia è legata al genio di **Leonardo da Vinci**. Il quartiere è costellato da piccole botteghe artigiane e studi di pittori che ricordano quelli della "rive gauche" di Parigi.







## MONTENAPOLEONE



MAPPA



Il Quadrilatero della moda si trova tra le quattro vie dello shopping più costose e prestigiose di Milano. È qui che i più importanti designer di moda, di fama internazionale, offrono le proprie creazioni di lusso.



## BRERA

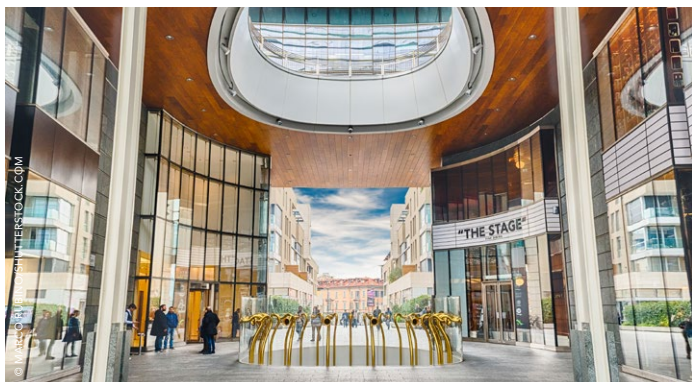


MAPPA



Le sue strette strade acciottolate ospitano una serie **negozi di antiquariato** chic, **gallerie**, laboratori artigianali e caffè tipici. E' anche "**distretto della profumeria artistica**" con deliziosi negozi che propongono ricercate fragranze.





## PORTA NUOVA


[MAPPA](#)


Frutto di un progetto di **riqualificazione urbana e architettonica** recente, quest'area è ormai costituita da oltre una ventina di edifici tra grattacieli, uffici e residenze urbane che circondano la scenografica **piazza Gae Aulenti**.



## CITYLIFE


[MAPPA](#)


**Complesso residenziale e commerciale** nel quartiere Portello progettato dagli architetti **Arata Isozaki, Daniel Libeskind** e **Zaha Hadid**. L'area comprende anche un distretto dello shopping, un parco pubblico e tre complessi residenziali.



# INFO IN CITTÀ



## Muoversi a Milano

### ATM - Azienda Trasporti Milanese

Aperto tutti i giorni 7.30-19.30. [www.atm.it](http://www.atm.it). T: 02 48607607 (7.30-19.30).

### Ufficio oggetti smarriti

Lunedì-Venerdì 8.30-12/13-15.30. Via Friuli, 30. T: 02 88453900.

**Biglietto ordinario (2€)** Validità 90 minuti Può essere utilizzato su autobus, metro e tram. **Biglietto giornaliero (7€)** Validità 24h dalla prima convalida senza limite al numero di viaggi. **Biglietto 3 giorni (12€)** Valido tre giorni consecutivi dal giorno della prima convalida fino al termine del servizio del terzo giorno. Per controllare le tariffe per le località extraurbane: <https://nuovosistematariffario.atm.it>

**Dove acquistare i biglietti:** presso i rivenditori autorizzati, gli ATM POINT (Duomo M1-M3, Centrale M2-M3, Cadorna M1-M2, Garibaldi M2-M5, Loreto M1-M2, Romolo M2) e le emettitrici automatiche. È possibile acquistare i biglietti anche tramite l'ATM Milano Official App o il servizio SMS Ticketing (inviando un SMS al numero 48444 riceverai un SMS contenente un biglietto già valido, con la data e l'ora di convalida).



## Informazioni Turistiche

### **INFOPOINT – UFFICIO TURISMO DEL COMUNE DI MILANO**

#### **Piazza Duomo, 14**

Informazioni e assistenza turistica multilingue;  
distribuzione gratuita di mappe e opuscoli di Milano  
e della Regione Lombardia.

Lunedì-Venerdì 9-19; Sabato, domenica e festivi  
10-13. T: 02 88455555 - [www.yesmilano.it](http://www.yesmilano.it)  
[infotourist@comune.milano.it](mailto:infotourist@comune.milano.it)

### **UFFICIO TURISTICO YESMILANO TOURISM SPACE – CAMERA DI COMMERCIO E COMUNE DI MILANO**

#### **Palazzo Giureconsulti - Via dei Mercanti 8**

Ambiente digitalizzato per consultare informazioni  
del territorio. Lunedì-venerdì 9-18.30; Sabato,  
domenica e festivi 13.30-17.30

T: 02 85155931 - [www.yesmilano.it](http://www.yesmilano.it) -  
[infotourismspace@mi.camcom.it](mailto:infotourismspace@mi.camcom.it)



# INFO IN CITTÀ



## TRENI

**TRENITALIA** - Ferrovie dello Stato Italiane

Info T: 892021. [www.trenitalia.com](http://www.trenitalia.com)

• Torino: 55 min • Bologna: 1 hour • Firenze: 1 ora 40 min • Venezia: 2 ore 35 min • Roma: 2 ore 55 min • Napoli: 4 ore 15 min

**ITALO** - Treni ad Alta Velocità. Info T: 060708.

Italo Assistance T: 892020. [www.italotreno.it](http://www.italotreno.it)





**TRENORD** - Malpensa Express - Trasporto ferroviario Regione Lombardia. Info T: 02 72494949. Lunedì-domenica 7-21.  
[www.trenord.it](http://www.trenord.it).

## **MALPENSA EXPRESS**

([www.malpensaexpress.it](http://www.malpensaexpress.it)) collega la città con l'aeroporto internazionale di Malpensa (Terminal 1 & Terminal 2) con 146 corse al giorno, dalle 4.27 a mezzanotte. 68 viaggi da e per Milano Centrale (fermata Milano Porta Garibaldi) e 78 da e per Milano Cadorna.

## **AEROPORTI**

**MILANO MALPENSA (MXP)** - (45 km dal centro di Milano - A8 direzione Varese). Info su voli e bus T: 02 232323.  
[www.milanomalpensa-airport.com](http://www.milanomalpensa-airport.com)

### **• Collegamenti per Milano Malpensa**

Bus > dalla Stazione Centrale, angolo Piazza IV Novembre). Tempo di percorrenza 50'. Air Pullman ([www.malpensashuttle.com](http://www.malpensashuttle.com)) Ticket € 10. T: 02 58583185 - Terravision ([www.terravision.eu](http://www.terravision.eu)) € 8 - Autostradale ([www.autostradale.it](http://www.autostradale.it)).

Ticket € 8. T: 02 72001304.

Treni > da Stazione Centrale (o Stazione Garibaldi).

Tempo di percorrenza 50' ca.

Ticket € 13. [www.trenitalia.com](http://www.trenitalia.com)

Treni > da Piazza Cadorna. Tempo di percorrenza 40' ca. Trenord ([www.malpensaexpress.it](http://www.malpensaexpress.it)).

Ticket € 13. ([www.trenord.it](http://www.trenord.it)). T: 02 72494949.

**MILANO LINATE (LIN)** - (6 km dal centro di Milano). Informazioni sui voli 24h-24h T: 02 232323 (call center). [www.milanolate-airport.com](http://www.milanolate-airport.com)

### **ORIO AL SERIO (BGY)** -

(45 km dal centro di Milano - A4 direzione Bergamo). Informazioni sui voli e bus 24h-24h

T: 035 326323. [www.orioaeroporto.it](http://www.orioaeroporto.it)

### **• Collegamenti per Orio al Serio-Bergamo**

Bus da Stazione Centrale, angolo Piazza Luigi di Savoia).

Tempo di percorrenza 60'.

Oriosshuttle ([www.oriosshuttle.com](http://www.oriosshuttle.com)). T: 035 330706 - Autostradale

([www.autostradale.it](http://www.autostradale.it)). T: 035 322915 - Terravision ([www.terravision.eu](http://www.terravision.eu))

Ticket € 5.



# Il Welcome Magazine

Il magazine in versione digitale o cartacea è in distribuzione presso questi hotel che fanno parte del circuito **Welcome Smart Network by Whereltalia**.

[www.proedi.it/welcome-smart-network](http://www.proedi.it/welcome-smart-network)

## 5 STARS DELUXE (L) & 5 STARS

**Armani Hotel (L)** – Via Manzoni, 31

**Bulgari Hotels & Resorts (L)** –

Via Privata Fratelli Gabba, 7/b

**Château Monfort** – Corso Concordia, 1

**Excelsior Hotel Gallia (L)** –

Piazza Duca d'Aosta, 9

**Fifty House Cellini** – Via B. Cellini, 14

**Four Seasons Hotel Milano (L)** –

Via Gesù, 6/8

**Galleria Vik Milano (L)** – Via S. Pellico, 8

**Grand Hotel et de Milan (L)** –

Via A. Manzoni, 29

**Magna Pars L'Hotel à Parfum** –

Via Forcella, 6

**Mandarin Oriental Milan** – Via Andegari, 9

**ME Milan Il Duca (L)** – Piazza della

Repubblica, 13

**Meliá Milano** – Via Masaccio, 19

**NH Collection Milano President** –

Largo Augusto, 10

**Palazzo Cornalia** – Via E. Cornalia, 7

**Palazzo Parigi (L)** – Corso di Porta Nuova, 1

**Park Hyatt (L)** – Via T. Grossi, 1

**Pierre** – Via De Amicis, 32

**Principe di Savoia (L)** – Piazza della

Repubblica, 17

**SINA The Gray** – Via San Raffaele, 6

**Style** – Via delle Erbe

**The Westin Palace (L)** – Piazza della

Repubblica, 20

**Viu Milan** – Via Fioravanti, 6

## 4 STARS & LUXURY RESIDENCES

**Acca Palace** – Via G. Nicotera, 9

**Accursio** – Viale Certosa, 88

**Admiral** – Via Domodossola, 16

**Aethos Milan** – Piazza XXIV Maggio, 8

**Andreola Central** – Via D. Scarlatti, 24

**Antares Rubens** – Via P. P. Rubens, 21

**Antica Locanda dei Mercanti** –

Via San Tomaso, 6

**Arcimboldi** – Viale Sarca, 336

**AS Cambiago** – Viale delle Industrie -  
Cambiago (MI)

**AS Hotel dei Giovi** – Via Manzoni, 99 -  
Cesano Maderno (MB)

**AS Limbiate Fiera** – Corso Como, 52 -  
Limbiate (MB)

**AS Monza** – Viale Lombardia, 76/78 –  
Monza (MB)

**AS Sempione Fiera** – S.S. del Sempione,  
320 – San Vittore Olona (MI)

**Ascot** – Via Lentasio, 3

**Auriga** – Via G.B. Pirelli, 7

**B&B Hotels La Spezia** – Via Spezia, 25

**B&B Hotels Portello** – Via G. Silva, 12

**Baviera Mokinba** – Via P. Castaldi, 7

**Berna** – Via N. Torriani, 18

**Best Western Antares Concorde** –  
Viale Monza, 132

**Best Western Goldenmile Milan** –  
Viale Cristoforo Colombo, 33

**Best Western Madison** – Via L. Gasparotto, 8

**Best Western Major** – Viale Isonzo, 2

**Best Western Plus Hotel Galles** –  
Piazza Lima, 2



# Il Welcome Magazine

**Best Western St. George** – Viale Tunisia, 9

**Best Western Sure Hotel Collection**

**Astoria** – Viale Murillo, 9

**Best Western Sure Hotel Collection**

**Mirage** – Viale Certosa, 104/106

**Bianca Maria Palace Hotel** – Viale B. Maria, 4

**Bristol** – Via D. Scarlatti, 32

**Brunelleschi** – Via F. Baracchini, 12

**c-hotels Atlantic** – Via N. Torriani, 24

**Camperio House Suite & Apartments** –

Via M. Camperio, 9

**Capitol World Class** – Via D. Cimarosa, 6

**Carlyle Brera** – Corso G. Garibaldi, 84

**Carrobbio** – Via Medici, 3

**Cavour** – Via Fatebenefratelli, 21

**Citylife Hotel Poliziano** – Via A. Poliziano, 11

**Collini Rooms** – Via Mecenate, 89

**Colombia** – Via R. Lepetit, 15

**Corvetto Residence** – Via Osimo, 10

**Crivi's** – Corso di Porta Vigentina, 46

**Crowne Plaza Milan City** – Via M. Gioia, 73

**Da Vinci Milano** – Via Senigallia, 6

**De la Ville** – Viale Regina Margherita di Savoia, 15 - Monza (MI)

**Del Corso** – Via G. Pecchio, 2

**Domina Milano Fiera Hotel & Congress** –

Via G. di Vittorio, 66 – Novate Milanese (MI)

**Doria Grand Hotel** – Via A. Doria, 22

**Double Tree by Hilton** – Via Ludovico di Breme, 77

**Enterprise** – Corso Sempione, 91

**Excel Hotel Naviglio - Ca' Bianca** –

Via Lodovico il Moro, 117

**First Hotel Malpensa Airport** –

Via Baracca, 34 - Case Nuove

(Somma Lombardo) Malpensa Airport

**Four Points by Sheraton Milan Center** –

Via G. Cardano, 1

**Galileo** – Corso Europa, 9

**Glam Hotel** – Piazza Duca d'Aosta, 4/6

**Grand Duca di York** – Via Moneta, 1

**Grand Hotel Barone Di Sassj** –

Via V. Padovani, 38 - Sesto San Giovanni (MI)

**Grand Hotel Duca di Mantova** – Piazza

F. Caltagirone, 40-48 (Centro Commerciale Vulcano, Sesto San Giovanni – MI)

**Grand Visconti Palace** – Viale Isonzo, 14

**H2C Milanofiori** – Via R. Bartolomea, 5 - Assago (MI)

**Hilton** – Via L. Galvani, 12

**Hilton Garden Inn Milan North** –

Via Columella, 36

**Holiday Inn Garibaldi** – Via U. Bassi, 1/A

**Hotel dei Cavalieri** – Piazza Missori, 1

**Hyatt Centric Milano Centrale** –

Via G.B. Pirelli, 20

**IH ApartHotels Milano Argonne Park** –

Via E. Paladini, 7

**IH Hotels Lorenteggio** – Via Lorenteggio, 278

**IH Hotels Milano Ambasciatori** –

Piazza Cesare Beccaria

**IH Hotels Milano Blu Visconti** –

Via Carlo Goldoni, 49,

Trezzano sul Naviglio (MI)

**IH Hotels Milano Bocconi** – Viale Bligny, 56

**IH Hotels Milano Eur** – Viale Leonardo da

Vinci 36/A, Trezzano sul Naviglio (MI)

**IH Hotels Milano Gioia** – Via della Giustizia, 10/d

**IH Hotels Milano St. John** –

Via B. Buozzi, 97 – Sesto San Giovanni (MI)

**IH Hotels Milano Watt 13** – Via G. Watt, 13

**IH Hotels Residence Argonne Park** –

Via E. Paladini, 7

**Il Castelletto** – Via dell'Ecologia, 7/9 –

Casarile (MI)



# Il Welcome Magazine

**INNSiDE by Meliã Milano Torre GalFa**–

Via G. Fara, 41

**Just** – Via N. Torriani, 29

**J24** – Viale Jenner, 24

**King Mokinba** – Corso Magenta, 19

**Klima** – Via Venezia Giulia, 8

**Lancaster** – Via A. Sangiorgio, 16

**Leonardo Hotel Milan City Center** –

Via Messina, 10

**LHP Napoleon** – Via F. Ozanam 12

**Maison Borella** – Alzaia Naviglio Grande, 8

**Maison Milano | UNA Esperienze** –

Via G. Mazzini, 4

**Manin** – Via Manin, 7

**Manzoni** – Via Santo Spirito, 20

**Marriott** – Via G. Washington, 66

**Matilde Boutique Hotel** – Via Spadari, 1

**Mediolanum** – Via M. Macchi, 1

**Mercure Milano Centro** –

Piazza G. Oberdan, 12

**Metrò** – Corso Vercelli, 61

**Michelangelo** – Piazza Luigi di Savoia, 6

**MiHotel** – Via dei Fontanili, 56

**Milan Suite Hotel** – Via Varesina, 124

**Milano Castello** – Via San Tomaso, 2

**Milano Palmanova** – Via Palmanova, 153

**Milano Scala** – Via dell'Orso, 7

**Milano Verticale|UNA Esperienze** –

Via Carlo de Cristoforis, 6

**Mini Hotel Tiziano** – Via Tiziano, 6

**Monforte 27** – Corso Monforte, 27

**Montebianco Mokinba** – Via Monte Rosa, 90

**Montenapoleone Suites** – Via Santa Cecilia, 4

**Morfeo Milano** – Viale Certosa, 68

**Mozart** – Piazza Gerusalemme, 6

**My Bed Montenapoleone** –

Piazza San Babila, 3

**My Bed** – Corso di Porta Ticinese, 24

**Mythos** – Via C. Tenca, 21

**Nasco** – Corso Sempione, 69

**NH Collection Milano Porta Nuova** –

Via M. Gioia, 6

**NH Hotel Milano Fiera** –

Viale degli Alberghi - Rho (Milano)

**NH Milano Concordia** – Via Lama, 10 -

Sesto San Giovanni (MI)

**NH Linate** – Via A. Grandi, 12 –

Peschiera Borromeo (MI)

**NH Milano Machiavelli** – Via Lazzaretto, 5

**NH Milano Congress Centre** – 2ª Strada –

Assago (MI)

**NH Milano Palazzo Moscova** –

Via Monte Grappa, 12b

**NH Milano Touring** – Via U. Tarchetti, 2

**NH Milano 2** – Strada di Olgia Nuova snc -

Segrate (Milano 2)

**NHOW Milano** – Via Tortona, 35

**Novotel Milano Malpensa Aeroporto** –

Via al Campo, 99 - Cardano al Campo (VA)

**Nu** – Via Feltre, 19/b

**NYX Milan** – Piazza IV Novembre, 3

**Oro Blu** – Piazzale Lotto, 14,

corner of Via Veniero

**Osteria della Pista** – Via Verbano, 1

(Casorate Sempione, VA)

**Palazzo delle Stelline** – Corso Magenta, 61

**Palazzo Porta Romana** – Corso di Porta

Romana, 64

**Palazzo Segreti** – Via San Tomaso, 8

**Phi Hotel Milano** – Via Falzarego, 1

(Baranzate)

**Pioppeto** – Via Strà Madonna, 15 –



[ SOLO NEI MIGLIORI HOTEL DI MILANO ]

# Il Welcome Magazine

Saronno (VA)

**Radisson Blu** – Via Villapizzone, 24

**Raffaello** – Viale Certosa, 108

**Ramada Plaza by Windham Milano** –  
Via d'Ancona, 27

**Regency** – Via G. Arimondi, 12

**Regina** – Via C. Correnti, 13

**Residence Desenzano Milano** –  
Via Desenzano, 12

**Room Mate Giulia** – Via Silvio Pellico, 4

**Royal Garden** – Via G. Di Vittorio, Assago (MI)

**Sanpi** – Via L. Palazzi, 18

**Savona 18 Suites** – Via Savona, 18

**Senato Hotel Milano** – Via Senato, 22

**Sheraton Diana Majestic** – Viale Piave, 42

**Sheraton Milan Malpensa Airport** –  
Ferno (VA) - Aeroporto Malpensa 2000,  
Terminal 1

**Sheraton Milan San Siro** – Via Caldera, 21

**Silver** – Via R. Lombardi, 9/11

**SINA De la Ville** – Via U. Hoepli, 6

**Spadari al Duomo** – Via Spadari, 11

**Spice Hotel Milano** – Via Vitruvio, 48

**Star** – Via dei Bossi, 5

**Starhotels Anderson** – Piazza Luigi di  
Savoia, 20

**Starhotels Business Palace** –  
Via Privata Pietro Gaggia, 3

**Starhotels Echo** – Viale A. Doria, 4

**Starhotels Grand Milan** –  
Via Varese, 23 – Saronno (VA)

**Starhotels Ritz** – Via L. Spallanzani, 40

**Starhotels Rosa Grand** – Piazza Fontana, 3

**Starhotels Tourist** – Viale Fulvio Testi, 300

**STRAFhotel&bar** – Via San Raffaele, 3

**Sunflower** – Piazzale Lugano, 10

**Terminal** – Via Ponte Seveso, 38

**The Hub** – Via Privata Polonia, 10

**The Square Milano Duomo** –  
Via Albricci, 2-4

**Tocq Hotel** – Via A.De Tocqueville, 7/D

**Trova il Tempo** – Via Novara, 216

**UNAHOTELS Century Milano** –  
Via F. Filzi, 25/b

**UNAHOTELS Cusani Milano** – Via Cusani, 13

**UNAHOTELS Expo Fiera Milano** –  
Via G. Keplero, 12 – Pero (MI)

**UNAHOTELS Malpensa** – Via F. Turati, 84 –  
Cerro Maggiore (MI)

**UNAHOTELS Mediterraneo Milano** –  
Via L. Muratori 14

**UNAHOTELS Scandinavia Milano** –  
Via G.B. Fauché, 15

**UNAHOTELS The One Milano** –  
Via Maastricht, 3 (San Donato)

**UNAWAY Contessa Jolanda Hotel &  
Residence Milano** – Via G. Murat, 21

**UNAWAY Quark Due Hotel & Residence  
Milano** – Via Lampedusa, 11/3

**Vittoria** – Via P. Calvi, 32

**Uptown Palace** – Via Santa Sofia, 10

**Windsor Hotel Milano** – Via G. Galilei, 2

**WorldHotel Casati 18** – Via F. Casati, 18

**WorldHotel Cristoforo Colombo** –  
Corso Buenos Aires, 3

**Vittoria** – Via P. Calvi, 32

**Zara Milano** – Viale Zara, 28

» MORE ON [WWW.WHEREMILAN.COM/DISTRIBUTION](http://WWW.WHEREMILAN.COM/DISTRIBUTION)

≡ INDEX





THE WELCOME MAGAZINE

# MILAN

[www.wheretailia.com/milan](http://www.wheretailia.com/milan)

**PROEDI COMUNICAZIONE SRL**

Via Ezio Biondi, 1. 20154 Milano.

T: +39 02 25063100

[info@proedimedia.com](mailto:info@proedimedia.com)

[www.wheretailia.com/milan](http://www.wheretailia.com/milan)

**EDITORE & DIRETTORE RESPONSABILE**

Andrea Jarach

[andrea.jarach@proedimedia.com](mailto:andrea.jarach@proedimedia.com)

**CAPOREDATTORE**

Alessandra Finzi

[redazione@proedimedia.com](mailto:redazione@proedimedia.com)

**ART DIRECTOR**

Joy Lacanlale

**HANNO COLLABORATO**

Carey Bernitz, Simona P.K. Daviddi,

Floriana di Maio, Cornelia

G. Hassmüller, Fabio Lancini,

Giulia Minero, Elena Peverata,

Chiara Zaccarelli

**ICONOGRAFIA**

Archivio Proedi Media,

Andrea Cherchi, Milano

Panoramica, Shutterstock

**CARTOGRAFIA**

*Milan city Map:*

© Proedi Comunicazione 2021

*Metro Map:*

Courtesy ATM Milano

*Mappa Treni Alta Velocità:*

Dmitry Goloub © Proedi

Comunicazione 2021

**DIRETTORE OPERATIVO**

Pierfrancesco Coreno

[pierfrancesco.coreno@proedimedia.com](mailto:pierfrancesco.coreno@proedimedia.com)

**MARKETING & ADVERTISING**

Sieva Carolo, Isa Faleschini,

Daniele Misrachi, Rachele Renna,

Paola Zannoni

[advertising@proedimedia.com](mailto:advertising@proedimedia.com)

**AMMINISTRAZIONE**

[amministrazione@proedi.it](mailto:amministrazione@proedi.it)

**COORDINAMENTO COMMERCIALE,**

**PRODUZIONE E DISTRIBUZIONE**

Paola Grilli

[paola.grilli@proedimedia.com](mailto:paola.grilli@proedimedia.com)

**COORDINAMENTO HOTEL**

Marta Mailhac

[hotelrelations@proedimedia.com](mailto:hotelrelations@proedimedia.com)

**CONTATTI & ASSISTENZA HOTEL**

Cristina Garbini

[hotelrelations@proedimedia.com](mailto:hotelrelations@proedimedia.com)

REG. TRIB. MILANO No. 152, 17 JULY 2019

EDITORE: PROEDI COMUNICAZIONE SRL - ISCRIZIONE  
AL ROC N. 2455

DIRETTORE RESPONSABILE: ANDREA JARACH  
EXCLUSIVE GIFT FROM TOP HOTELS

THE WELCOME MAGAZINE, LE WELCOME SMART GUIDE  
E LA WELCOME AUDIO MAP SONO IN DISTRIBUZIONE  
NEI MIGLIORI HOTEL, IN VERSIONE DIGITALE O CARTACEA.  
[WWW.WHEREMILAN.COM/DISTRIBUTION](http://WWW.WHEREMILAN.COM/DISTRIBUTION)

I contenuti pubblicati sono redatti con la massima  
cura e sottoposti a un accurato controllo. L'Editore,  
tuttavia, declina ogni responsabilità, diretta e indiretta,  
nei confronti di terzi, per eventuali imprecisioni, errori,  
omissioni, danni derivanti dai suddetti contenuti.  
Ci scusiamo in anticipo per eventuali omissioni  
involontarie dei credits, che saranno inseriti nelle  
successive edizioni di questa pubblicazione.

Copyright © 2021 Tutti i diritti riservati. È proibita la  
riproduzione, anche parziale, in ogni forma o mezzo, senza  
esplicito permesso scritto dell'Editore.

Recommended by

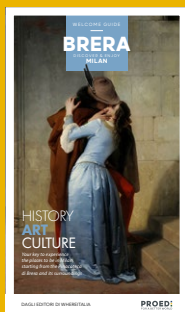
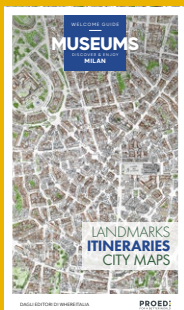


PATROCINIO

Comune di  
Milano

La nuova serie di **guide pocket** per conoscere  
i **luoghi imperdibili** di Milano.  
E lo strumento migliore per andare alla scoperta la città.

EDIZIONE INGLESE



SCOPRI DI PIÙ &gt;



DAGLI EDITORI DI WHEREITALIA

**PROED**  
FOR A BETTER WORLD



# ROLEX

## DATEJUST

Classico per antonomasia, il Datejust è stato il primo orologio da polso cronometro, automatico e impermeabile a indicare la data all'interno di una finestrella sul quadrante e ancora oggi rappresenta l'archetipo di uno stile senza tempo.

*#Perpetual*



OYSTER PERPETUAL DATEJUST 41

RIVENDITORI AUTORIZZATI ROLEX IN MILANO:

PISA OROLOGERIA BOUTIQUE ROLEX - VIA MONTENAPOLEONE, 24 (IN RISTRUTTURAZIONE) PISA OROLOGERIA  
TEMPORARY ROLEX AREA - VIA VERRI, 7 (2° PIANO) LUIGI VERGA OROLOGI - CORSO VERCELLI, 19  
ROCCA 1794 - PIAZZA DUOMO, 25 - AEROPORTO DI MILANO MALPENSA, TERMINAL 1 RONCHI - VIA GONZAGA, 5  
VERGA 1947 - VIA G. MAZZINI (PIAZZA DUOMO).

SCOPRI DI PIÙ >